明令指定刋登有關法律性質廣告之有效刊

意圖在核武

申



部署

明

へ導

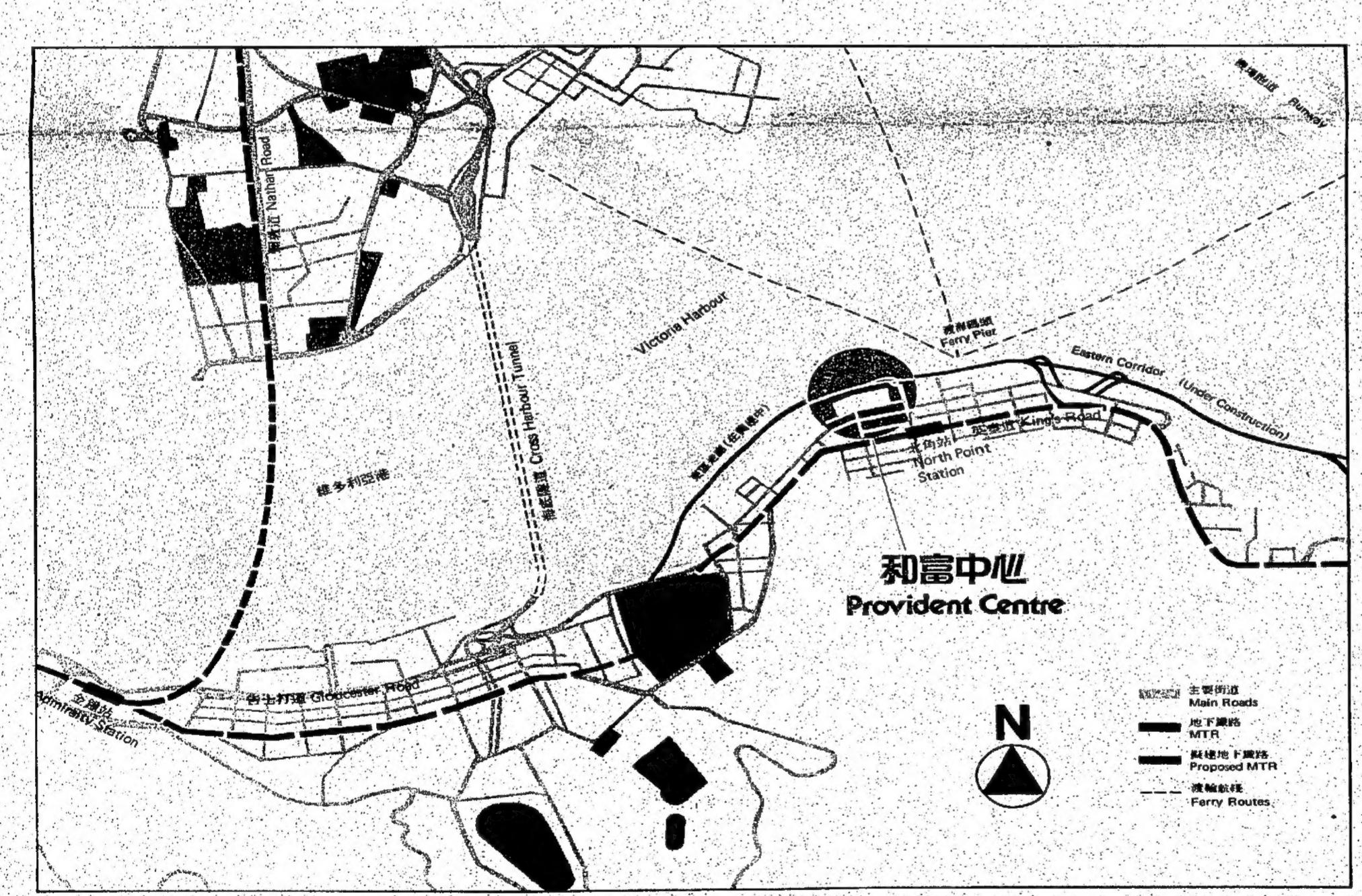
義主僚官滿不圖 展發濟經碍妨

塔斯社抨擊列根好戰演辭

張大九紙出日今

頒發登記證台敎新字第

据的言的视频。 題的美麗題的





和富中心位於北角海傍,鄰近北角渡海 碼頭,巴士總站。小巴、的士、電車均可在 區內乘搭。東區走廊及地下鐵路系統建成之 後,來往中區及港九新界各地,十分方便。 本中心完成後全部共有十七幢大厦。 1.450個住宅單位,將成為北角區內具規模 之商業/住宅發展。

本中心連同鄰近人口·總數超過25萬, 將是營商者之最佳對象。

商場設有中央冷氣系統·購物者例覽 選購倍感舒適。

舖位面積由543平方呎至7.857平方呎, 適合經營各類行業。酒樓面積約24,000 平方呎。

和富中心,位置適中、交通方便、該 商場必將發展成爲北角·以至整個 日趨繁榮之東區的一個非常受歡迎,現代化 及設備完善的購物中心。

治租處:

和記地產代理有限公司

香港和記大厦23樓(22字) 電話:5-213241 內綫 45/47

HWIL Hutchison

百季續貨物目錄表,可向活特布朗公舊手續貨物目錄表,可向活特布朗公勢品及雜貨等以暗標方式出售,有關处有數批印度棉織品,食品,香料, 標投 三——六九五三壹一九龍倉海運橋海運大厦

行售藝茲

公開,證出工

布知港成 政任九〇 司何龍 英籍啓

5己1 1 筲箕灣西灣河街 聖十字徑大石街 現貨洋樓每尺六佰餘元 首期15%其餘樓款可代辦

分期15年貸款 即實即住 三面單邊 背山面海 廳房地板 廚房浴室 顏色潔具 式房一應 三房一廳 四房弍廳 不受租管

洽購處:六基有限公司 香港威靈頓街39-41號 六基大厦六樓·電話:5-252497



治購處:城記有限公司 香港簡輔道中太子大厦 1209室 電話:5-226009 地盤辦事處電話:5-673781

夏利文工業大厦

九龍官塘巧明街

面積:地下萬一呎,貨車可直達 樓上由二仟五百呎至四萬呎 租金:每呎二元六角起(實用面積計算)

- 地點適中
- 落貨地方寬大
- 樓底高 請電:
- 管理完善

夏利文地產有限公司 5-249191或5-223787



限自僱者及企業投資者 加拿大律師 RICK MCPHEE 於十一月十一日至廿七 日在九龍新世界酒店提 供辦理移民之資料。

(電話:3-694111)

VICK, McPHEE

309-1111 WEST GEORGIA ST. VANCOUVER, CANADA VEE 3G7 TEL. (604) 682-0926 TLX. 04-508813 VICMAC VCR

英鎊稍為

企穩金價

4

金融 股市變化難測

銀

美國力 促各國支持

經濟 變爲貿易戰

美國限制 磨姑進

北京新購州民航局使用北京新購十架波青機

村三日電)今天此間西 於學師,反共的阿富汗 於學師,反共的阿富汗 於學師,反共的阿富汗 的石油質。

YAT PO

如何保持世界主要

港

的

地位?

合作自由貿易 九百零四條 有 明白 中 中 來 作 不 个 共 中 緝 面 絕根

寄炸彈信給女皇



協議付給妻子 廿與妻離婚

增百分

是一年的工業生產 所科二十三日電〉森聯 所列工業生產 所列工業生產 所列工業生產

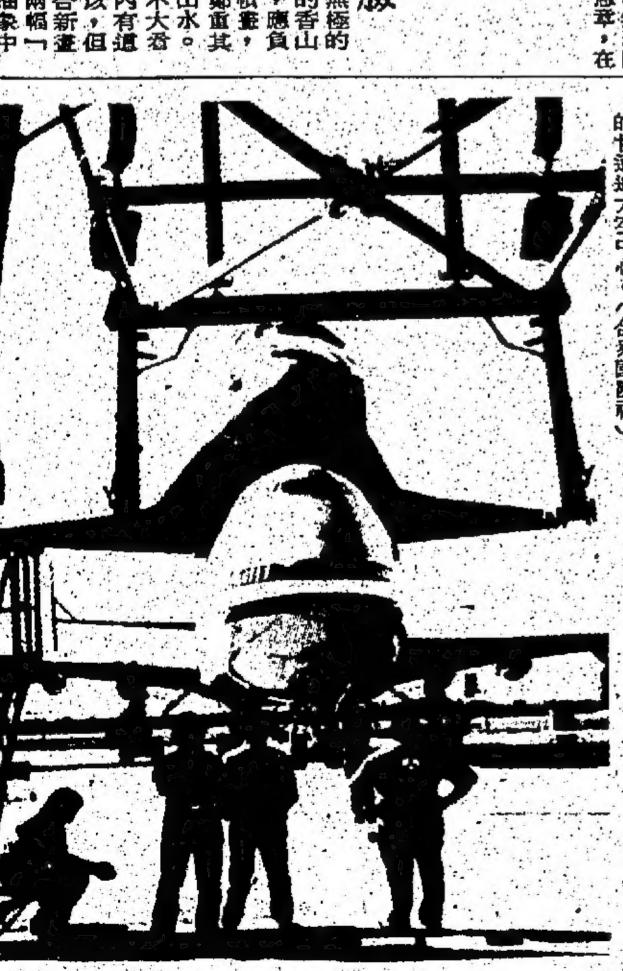
北京發表

不懂趙無極名作藝術

說聲咱們不要外國書

攻善關係看來降價

要任務反蘇稱霸



重整國家投資

以色列經濟困境與美援

者以色列,以色列面臨着的將是長期的經濟緊縮呼軍事勝利的時候,一片經濟的愁雲慘霧正籠罩突結政府。觀察家說,很明顯,當貝京政府在歡戰爭稅迫使以色列人民把他們總收入的百分之四

中央 · 以色列從華巴華盛頓李受殿思也的龐大援助。 以的貝京內閣公司 以的貝京內閣公司 以的貝京內閣公司 以的貝京內閣公司 以的貝京內閣公司 以的貝京內閣公司

「人大」如通過憲法修改草案 的城市分居已有数年。 統鎮選提名。 如問題。他們於一九五 他可能於下月宣佈,是 獎求辦法解决他們的婚 這位急議員的助手說,

北京恢復國家主席

抗雞越南侵害者。 一合政府總理束雙和他的一个大學等的前景。 一个一个是了民主柬埔寨市,我們決心使聯合 一 央總書記胡耀邦今天上越門爭的前景。宋 月二十三日電:中共中的決議。關于柬埔寨 。 (特款)北京十一縣合國關于柬埔寨 。

東埔寨人民的抗越門争 東埔寨人民的抗越門争 東埔寨人民的抗越門爭

四名乘客要求

中共希望

在一千年

二個根本的條件 要 避行 數 巨的 努力

釆雙在北京說

反對越共侵略

0

下月在寮舉行

印支高峯會議

和態度

員質 輝答 李登 省議 指出 詢時 受民主幻想影响遺害必大

秀也議員今天在總資詢中,針對最近有人主張組織新黨的問題,請李主席表示看法及任的想法,其所造成的不良後果,是無法彌補的。」(中央社務峰廿三日電)台灣省政府主席李登耀,今天答復省議員呂秀思(中央社務峰廿三日電)台灣省政府主席李登耀,今天答復省議員呂秀思、中央社務峰廿三日電)台灣省政府主席李登耀,今天答復省議員呂秀思、

教宗主持改革會議

美日 將形成助紂爲虐 對中共經援

行旅黎巴去若 正端官五好最



具爭論性的人鬼鬥爭電影

上有新發現

歌麗絲李芝曼 查利士馬田史密斯 主演 導演 雲遜麥基維狄 WALT DISNEY PRODUCTIONS
Presents
THERBIE GOES BANANAS

宜另組新政黨 於非常時

期內

各地樞機主教雲集梵城

現實的和合理的態度, 宣探上的領袖達額剛服今日 (法新配新德里世紀領袖達額剛服今日 (法新配新德里世紀) 西茲的精神氣

荷茜

飾嘉拉

法蘭狄菲烈達編劇

國貿文化中心

職殉島羣蘭克福在

男子身中

體遺珂本曲人港

葬殮港返送英自

起救輪櫃貨法被海國

心中容收時臨街老皆亞於置安被暫 居定法赴將後日容收允答府政國法

三期星

本

目前溝通並不足夠

勞資對話極待提倡

子藥女回娘家去 憐 大 歌 樓 畢 命

寫

新建十二層現代化旅店

境門事協決漠

THE OVERSEAS CHINESE HOTEL OF XIAMEN

接受個人及團體預訂房間

設備豪華 樣樣齊備 電視冰箱 冷氣音响 交通便利 環境優美

處

華豐國貨有限公司二樓地產部

近江河區域於江湖區域。

上樂用

地址:英皇道395-421號

電話: 5-628271: 627367

香港中國旅行社:

電話: 5-217163 電話: 3-7214481

華安旅遊貿易公司

電話: 5-784037·789750

電話:3-817429 819241

地址:英皇道95號四樓 利僑公司

地址:英皇道375號四樓

電話:5-711304-6

電話:5-708093,784280

九折酬賓 加送名貴贈品 接額增送。送完即止 精藝(香港)皮草廠承製

西營盤 第二街28號及第三街43至47號

每單位面積560呎及595呎

每呎祇售 519元起

首期5%建築期間不計息 999年期 1983年初完成

地盆設有示範單位,歡迎參觀

怡華置業有限公司

香港雪原街10號新願利大厦97室 四5-229162-5(四線) 地盤追訴: 5-468756

訂價特平 售出逾半 單位有限 先到先得



貫通

是二十三米**腿,**逾二百五十 現已展開,而太占站洞穴之

隧道

首段

建

性彈

樂否是稱榮廣曹

違行孤意



作用整局主。 出:太古站附近一帶之地質,以花崗岩爲主,故此工出:太古站附近一帶之地質,以花崗岩爲主,故此工出、太左右。

4,200方则至5,200方则不等。 酸房力雙層機之形式、建築面積由5,700

【發展置地

出口。

長

福

總代理:

稳信行有限公司

地鐵

三萬單位空置鼓勵租出

事業 放寬租

管重估差餉

再废延期辯論

希望敞商提供小型作業可免情緒不安營內難民缺乏生產作業機會過份空閒

芝蔴灣禁閉營快將爆棚 喜靈洲禁閉營盡快啓用

管定減用巴? 何必剝奪人生最大享受 不必改變生活和工作條件的天然植物減肥劑: 港走高原 Stimming Criptur 促進新陳代謝入手·以最新配伍和先進工藝提 猴王减肥晶有降低高血脂、高血壓和减輕 煉葯料有效成分,使飲用者獲得特殊生化反應 肥胖患者的體重功能,並可用於防治單純性肥 而達到治療目的,因而效果鞏固可靠,無副作 胖遊、冠心病、薔血壓、動脉硬化等症。 用·常飲健美身心。日服三次·每次一包·溫 本品减肥功能顯著,單純性肥胖應者,飲 (詳情請參閱盒內說明書或函 開水冲服。 用猴王减肥晶2-6個月・體重平均減輕7-代理商索取更爲詳盡的〈技術監定書〉)。 17磅。猴王减肥晶的减肥特點是從調整機體

分銷處:

泉昌有限公司

香港永樂西街 154 號 電話 : 5-413717



高率效佳備設甲 世列 界 物貨理處港本過通 交國 穩愈狀現港香大愈值價濟經國

南中 中日星美印尼菲律賓則是競爭對手 國海 必成

西黄秀茂坪

開採石油

後勤基地

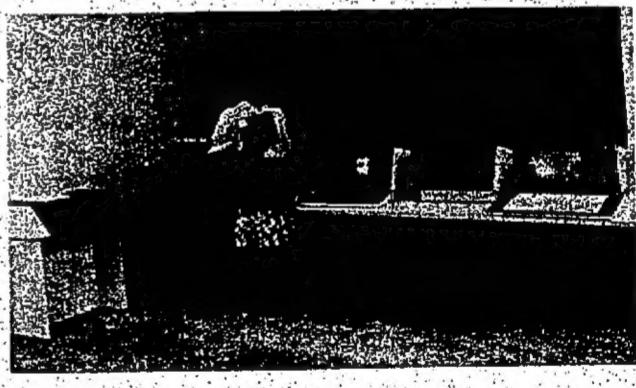
才能接受敎育訓練

福利促進會爭取教育就業權利

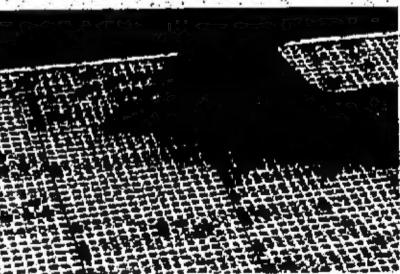
間聾人管理咖啡室

供足夠服務設備

NCR I-9020C 中文資料處理系統



中央處理機爲一强力之NCR I-9020型 電腦,記憶系統由256KB至512KB 系統組合擴展性大,處理中文及英文資 料均極理想。



操作簡單 字種充足

系統完整 擴展性佳

中英並用 遠距操作

性能可靠 字體美觀

特點

· 140寸(355mm)大型畫面螢幕顯示機,中文字體由24×24點陣形成, 字蹟特别清晰。

字種特多,最大容量爲8836字

操作簡單,使用對話式處理,並以誘導方式進行

中文輸入,採用光筆選字,亦可由代碼輸入

· 印字鮮明大方,採用明體字形,由24×24點組成,筆劃清楚,每次 可印正副本報表五份

經濟性,擴展性:

· 1-9020C設計,方便客戶依照業務需求,分段追加各種機能

· NCR I-8250用戶可加裝中文處理系統

• 系統有單螢幕機,單打印機至多台螢幕機及雙打印機等多個組合 適應個別用戶

• 可以連綫與遠距離通訊

· 軟體系統充實,中文資料處理導入容易,迅速

在香港和亞洲各地用戶,可以用同一系統來處理中文及英文資料 數據,定然無往不利,中西亨通

NCR

NCR(香港)有限公司 香港軒尼詩道500號與利中心十四樓 電話:5-7909255

署正試驗

新界 士營業範

署未同意放寬

服

重

獻技娛樂港 豹北極熊

0

防滑路面材料

分量以信元言指的生意意

香港貿易發展局 現正籌備一個 貿易團,明年 春季訪問 **学區次洲。**

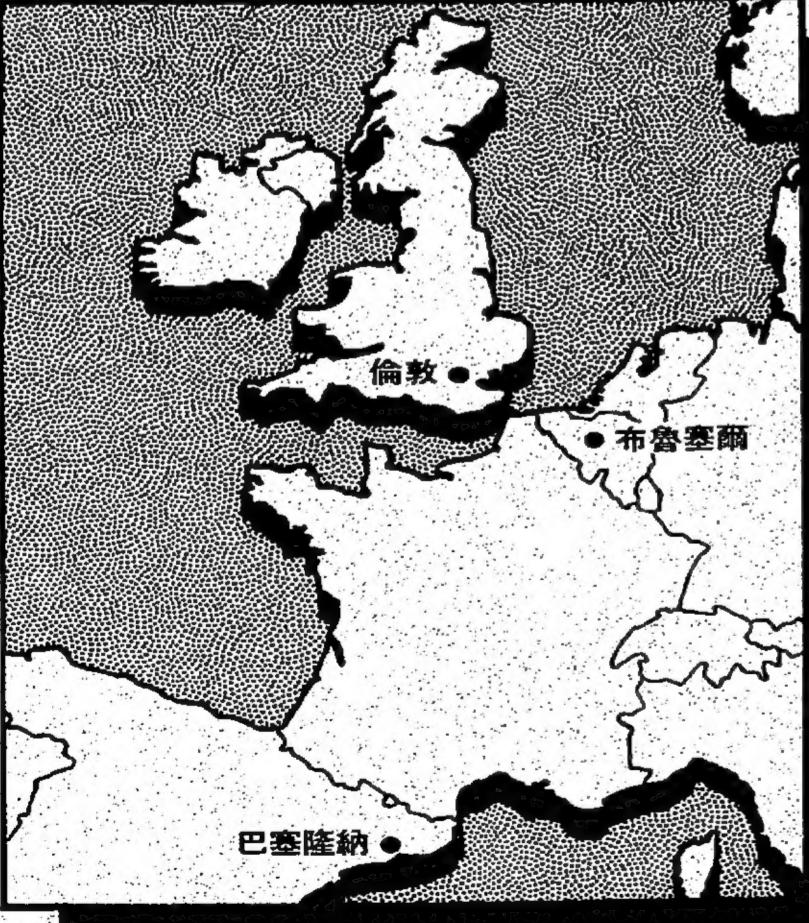
一九八三年四月十一至 三十日,行程包括三個主要 貿易中心——巴塞隆納, 布魯塞爾及倫敦。

單以一九八二年而論,本港 對歐洲主要市場之出口總值, 預料將達二百三十億元。 過去的表現,顯示這些商團, 的確能爲本港各類產品帶來

可觀訂單。 這是你分享歐洲市場利益 的良機。

假如你是下列各項高質素 產品的製造商或出口商, 香港貿易發展局歡迎你參加 這次訪問。

適合推銷的產品包括各類家庭 用品、五金製品、電子及電器用品、 鐘錶、皮革製品、禮品及裝飾品、 銀器及文具等。



香港貿易發獎局貿易團

香港貿易發展局將在每個城市

舉行香港產品展覽,並將協助

寄送樣本及報關。

參展商辦理旅行手續,代訂酒店

香港貿易發展局聯絡,

十二月八日,幸勿延誤。

電話5-2679222。

此外,在每個城市都會展開

宣傳,以吸引大量買家參觀。

假如閣下有意參加,請即與

截止申請日期爲一九八二年

這個貿易團生意額以億元計。

拓展香港對世界各地的貿易 香港貿易發展局●香港干諾道中康樂大厦

拓展對歐貿易

海外辨非處設於:阿姆斯特丹●法蘭克福●漢堡●倫敦●曼徹斯特●巴黎●馬賽●米蘭 斯德哥爾摩●維也納●蘇黎世●芝加哥●途拉斯●洛杉磯●紐約●多倫多●墨西哥城●巴拿馬●雪梨●東京●大阪●奈羅比。

一九八三年四月十一至三十日

顧問代表處設於:雅典●巴薩隆納●廸拜●阿比讓●拉哥斯。

各判監 名·被按發司歐敬祿則直次被告入默八年,第三被告入默九點)三名青年,昨在最高法院承認三項行制麵舖及一項藏有第一一被告破壞麼吃化令加囚一月 至九年

七青 年分别被檢控





本公司擴充業務由十 一日起

八 川 華 信 永 遠 遠 電 電

東地產有限公司

思

二青年行 刦麵舖

新

荃灣少年遇襲斃命

Behol

沙田中心商場高級食用

国省高年

九六七年十一

月廿四日

DOLBY SYSTEM

可用鐵帶/標準帶播放

附送皮套,可用濕電操作(附加變壓器)

美妙外型特小體積

配備杜比降噪系統

快速鑑聽按扭

M-G16D

From Drackett

一個大概的探測。認為物價已作有限定的下平,如果那些貨物原來自非貶頒國家者,預 一個大概的探測。認為物價已作有限定的下平,如果那些貨物原來自非貶頒國家者,預 一個大概的探測。認為物價將自復未貶頒時的水 一個大概的探測。認為物價將自復未貶頒時的水 一個大概的探測。認為物價將自復未貶頒時的水 一個大概的探測。認為物價將自復未貶頒時的水

業專



機票特廉

西岸來回\$3,500

應節用品

九十號商店選購



日本東洋隱形眼鏡醫院文憑 日本秋山眼科醫院高級交憑

香港隱形眼鏡中心

中環恒生銀行大厦1607A室

電話:5-248583

台灣投資

本公司專辦房產工廠旅業

茶樓及各種商業投資並代

爲設計迅捷穩妥收費公道

艾立國際公司

台北市電話:02-3318918

G.P.O.BOX59445 TAIPE

香港聯絡處:5-770645 徐洽

精製蟹皇油

香港銅鑼灣道29號

鄕水寸 飯店隔鄰 TEL.:5-7907388



冠軍牌影印紙 CHAMPION

CHAM EX-400" COPYING PAPER 適合各名牌影印機

售價合理 原裝進口

香港仔黃竹坑道49 51號 得力工業大厦1樓

保用三年



九龍灣偉業街87號 3-7570566 3-7570661

欵 衫 毛 緻 欵 式 別 選購 任

蘿蔓詩貿易公司 香港波斯富街67號六樓 5-755263 5-755072



中國冷氣有限公司

電話: 5-295581 5-286342

SANYO 電話:5-245114 (7線) 請到各大電器行及三洋陳列室參觀選購 達誠三洋電器有限公司 秘密要成员正的影物,保密至佳 '漏公司秘密,造成損失 FERRING 保密佳碎紙機

羅 盛 茂 因 病 恐 未 能 依 期 返 港縣東,該宗鳴鈔事件進一步詳情仍有待寄方人員深入調查。(合)辦案,該宗鳴鈔事件進一步詳情仍有待寄方人員深入調查。(合) 葡萄

主婦

代表律師親赴曼谷

領取羅氏患病證明

聯誼會內脈雀耍樂 眉

另十四男女被控經營賭博場所

卅二

庫房接獲僞鈔

(稅男子帶署協助調查

太古城中心

披控同時同地衆睹。

八承認聚賭各罰欵六百元

最可靠的哮喘 得此藥旁身 畢生安樂晒

酸計



飛燕音响一飛越時代新越向

飛燕電器(香港)有限公司 電話:5-245114(7線),5-222621 請到各大電器行及飛燕陳列室參觀選購 陳列室:九龍尖沙咀海洋中心三樓318-319室

花蓮大理石產品多

價廉質優遊客爭購

出入口實務研究證書課程

10. 商菜信用證

12. 海運提單

11.货物付運的程序

13. 滙票及滙票的治兌 14.人口貿易的CIF計算

CIF逆算法及CIF計算用表

海運保險費用的計算

者不容錯過。

一本語一句,就是盛產大理石,遊名到當地遊玩,可以隨時往大理石山脈參觀,欣如一次。選購精美的大理石飾物就成爲了觀光的必然山亦仰的景色。

一本語中,就是盛產大理石,遊名到當地遊玩,可以隨時往大理石山脈參觀,欣如一來。選購精美的大理石飾物就成爲了觀光的必然山亦仰的景色。

華僑讀者七海台灣七天豪華遊物超所值

開放日齋筵款實 廿八日禮斗

隨華僑日報附送 Colour 型出来是又開離婚結束七度府实期除 老去工建又開離婚結束七度府实期 完成 日本 本期預告· 別根將有拉丁美洲之行 通血用酵素 学小歌 唐那 西崎崇子 理推算 劉裕玲自詡亦 上星座本週 運程推算 餐桌佈置 安本 自此 本 和工制MINI Metro 1.35 房車 清邁皇帝経不易吃 選琴家王守潔訪問記 達星期日隨華·僑日報) Thursday.

荃灣區體育節 乒乓球團體邀請賽

會遊鳥溪沙



WAH KIU YAT PO

海外信急级行和吸引

(在香港註册

根據香港銀行法例第三十七條之第一節公佈

	资 產 負 债 表 一九八二年六月三十日		損 益 任 教至一九八二年六月三十日止年度
附注 1982 HKS*7000 NA	397,247	附註 1982 1981	三 27,598 13,556 74,370 47,661 118,052 122,031 5,631 4,218 123,683 126,249 123,683 14,424 29,194 20,194
1 €	り が		合併損益帳 概至一九八二年六月三十日止年度
附註 1982 HIKS 1000 股本	216,365 減動資產 415,736 即存現金及存放问業 195,694 應收票據 12,843 各項貸款及其他帳項 840,638 80,778 搜券投資 並設公司及其附屬公司欠款 5,775,653 固定資產 1,918 行址房地產及其他有租約房地產 傢級、裝置及器具	附注 1982 1981	章 45,241 27,779 178,622 109,421 21,862 16,529 156,760 92,892 46,730 156,760 139,622 12,843 7,077 169,603 146,699 83,088 99,238 364 39,583 14,424 20,194 39,583 14,424 20,194 39,583 14,424 20,194 39,583 30,194 3
THE PROPERTY OF THE PROPERTY O	帳 項 附 一九八二年六月	그리 교육하다 아이 뒤에 다 아니라의 에스 그와 이렇게 있었다. 네트를 하게 없는 그를 이어 되게 다른 때문에 그를 다 가게 되는 것이다.	7,348 12,843
 (一) 會計政策 (甲) 合併基礎 (工) 本合併損益帳及合併資產負債委乃包括海外信託銀行有限公司及其所有所項。 在合併過程中・一切集團內部交易俱已抵銷・所有會計數字皆由對外交易在合併過程中・一切集團內部交易俱已抵銷・所有會計數字皆由對外交易(五) 少數政東權益是指非由海外信託銀行集團持有之附屬公司股份權益。 (Ⅲ) 合併益價乃指本集團於投資各附屬公司當日所佔該等公司帳面資產淨值表成本之部份。此數自已列入合併資產負債表中各項儲備金內。 (乙) 聯營公司 財務公司 財務公司指本集團於長期投資中・擁有不超過百份之五十股權・而且在其定影响力之公司。各聯營公司之業績除股息收入外、並未有合併計算。 (因) 證券投資 上市證券之投資乃按原值或低於市價之董事佔值計算。非上市證券之投資 	B產生。 海外保險有限公司 Express Securities Limited 香華與業有限公司 遠東保險有限公司 立有限公司 建管理上有一 (乙) 預付投資款項乃本公司及一附屬公司爲收購 市公司在若干宗贷予其全資附屬公司之贷款。 可之資素包括在本港之一項物業。此項交易。	注册地區 所佔權益	三百零四萬九千九百七十四股 數收足(一九八一年:二億一千六百
(丁) 贷款 董事會對於可能成爲枯帳之贷款,已撥出準備金,並在資產負債表中之分 (戊) 固定資產 行此房地產及有租約之房地產均按原值或董事估值減除果積折舊。其他長 原值減除累稅折舊。折舊之計算乃將固定資產之原值或估值按照集團所 期內分攤撤除。 (己) 外幣餘額伸算 外幣資產及負債餘額均按照資產負債表該日之匯率伸算爲港幣。所引起 在損益帳內。 (二)未扣除溫利稅前之溫利 也項發利已撥出各項內部儲備金及資產折低準備金並減除	贷款項下減除。 (五)附屬公司權益 固定資產亦按 預算使用之時 香港上市證券 按照值	至一九八二年六月三十日	日
	2 333 6 2,121	429,550	銀行集團
按照該年度應課稅溢利計算之溢利稅 30,524 14,514 48,655 上年度益利稅準備金剩餘調整 (2,926) (958) (3,414 27,598 13,556 45,241 香港溢利稅準備金是以應課稅盈利按百分之十六點五計算。	*(二) HICB Nominees Limited *(三) H.I.C.B. Investments Limited H.I.C.B. Investments Limited 2附屬公司行 HK\$ 000 * H.I.C.B. Realty Limited *(乙) 香港華人銀行有限公司 (963) *(三) 香港華人銀行有限公司之	普通股 58% 已核准值未作出準 已簽訂合約者 许通股 44% 未簽訂合約者	HK\$'000 HK\$'000 HK\$'000
1982 1981 1982 1980 HK\$*00 HK\$*00	集團 *(丙) 大捷財務投資有限公司 90 HKS 7000 *(一) EF I Nominees Limited 9 3,987 (丁) 海外信託銀行託管有限公司 (大) 海外開務有限公司 (戊) 海外開務有限公司 (大) 海外開務有限公司 (元) 海外開業有限公司 (大) 海外開業有限公司 海外開業有限公司 (大) 海外開業有限公司 海外開業有限公司 (大) 海外開業有限公司 新屬公司 (大) 大) 大学財務を記述 新屬公司 (大) 大学財務を記述 大学財務公司 (大) 大学財務を記述 財務公司 (大) 大学財務を記述 財務公司 (大) 大学財務を記述 財務公司 (大) 大学財務を記述 財務会司 (大) 大学財務を記述 財務会員 (大) 大学財務を記述 (大) 大学財務を記述 (大) 大学財務を記述 (大) 大学財務を記述	普通股 100% 所被核。	電不少部份之數間附屬公司(刊載於附註五)之帳目乃由其他模數師銀行及其集團之帳目均符合香港公司法例有關銀行之規定・並足以顧 九八二年六月三十日之價實公平財務狀况・及結算至該日止全年之益容永道會計節事務所
聯 登公可 其他	2 9,796 (壬) 海外投资有限公司 海外投资有限公司 海外投资有限公司 海外信託地產管理有限公司 (癸) 海外退休金管理有限公司 (癸) 海外退休金管理有限公司 *此等公司皆非由容永道會計師事務所審核、 海值約百份之二十五。	普通股 100% 普通股 100% 普通股 70% 普通股 70% 其總資產淨做佔本集團合併調整前總資產	特許會計師 香港教業會計師 一九八二年十月十四日
董事長 黃長寶 與輝茲女士 副董事長 李文光 李座大 李陸大 董事總經理 張紫聰 馬蘇紫聰 馬萊克立 陳 黃光平 强	上席 页及赞 常務董事 李文光 李安然 变成 电影	控股公司 國際綜合投資有限公司 附屬公司 香港工商銀行有限公司 香港華人銀行有限公司 大捷財務投資有限公司 海外信託銀行託管有限公司 海外財務有限公司 下戶公司 下戶公司 下戶公司 在外保險有限公司 在外保險有限公司 在外保險有限公司 在與來有限公司 這東保險有限公司	海外信託有限公司 海外國際信用卡有限公司 海外投资有限公司 海外退休金管理有限公司

昌

兩靑年被控不

1 分别沙嫌糾為城 | 控,昨解最高法院審(新亞社訊)兩名 | 行,為第方拘獲歸案

尖沙咀海港城 馬可孛羅酒店

·日工大開幕 一主要部份之馬可幸羅酒店亦於同種酒店大堂內主持剪綵儀式。作爲城在昨日正式開解,由夏耶基爵士

發展計劃之一,將海港城及海洋中心 配货倉有限公司之發展計劃乃亞洲最

亦知絕全 本 本 が な が な た は な た は

今日續審

維園道近避風塘 車連環撞 受傷

人 受 秘 傷

主題曲再版發行

八二年十

一月十二百

缺德

·首宗刦案

涉嫌械刦餐廳藥行 个認罪

塑膠機及

民安隊本週末

法律援助模號:LU/BP108/82

香港最

機及各物廣告

(HK) LTD

之大帮雲櫃冷氣

欖勿熊拍賣行拍賣

CAL-CHINA

-11011四 香港機勿兄弟拍費行啓

司

列履歷電話號碼寄本報信箱453號 生各意名英 文秘書臺名有意請詳

其拍賣房內將下三十日 (星期二)

物業當衆出投下午三時正起在香港墨打行土庫內序拍賣行定期於一九八二年十一月

售條件

交

吉物

漢詳情暨出

承銀主命公開拍賣

岛中心並有權獨自享用該半岛中心地下單位攝號 G63四百七十六等份之七十七份權益連同上蓋建築物即半記為九龍內地段第一〇五九八號不可分割之三萬二千記為九龍內地段第一〇五九八號不可分割之三萬二千記為 該物業座落於香港九龍尖沙咀東部並於田土廳登

省覽本公司截至一九八二年九月三十,假座九龍梳士巴利道半島酒店舉行者:本公司第六十屆股東週年大會: 九八二年十二月廿二日星期三下

平方呎

四十二點十七平方米(四百五十四

·程請問責主律師孖士打律師行或拍別一千圓整。 ·按田土廳登記爲全九龍內地段一

該物業中心並

梁恩敬啓

好政總結

舌週知·敬希本院同人屆時撥冗出席·共策進

行拍责 UEN BONG

孔教學院主席 朱夢曇 謹啓

金屬機鐵料及各

物廣告

MA 之切

NDER H. C. ACTION NO.5124 OF 1982 NDER H. C. ACTION NO.5124 OF 1982 日即星期四日上午十一時正在香港爭打街舉打日即星期四日上午十一時正在香港爭打街舉打日即星期四日上午十一時正在香港爭打街舉打日即星期四日上午十一時正在香港爭打街舉打日即星期四日上午十一時正在香港爭打街舉打日即星期四日上午一時正在香港平打街舉打

SEQ. 欖勿與拍賣行拍賣 BUN BUN 之大帮女裝衫裙褲冷

資物出濟下植之後若有錯縮或意外之事俱經質者與與價高者得投得者須立即將全部實數以現銀紙。S−PLASTIC FACTURING LTD. 分析,如應以便高者得投得者須立即將全部實數以現銀紙。新界獎補大圓街(譯音)門牌十一號——十三號,新界獎補大圓街(譯音)門牌十一號——十三號,新界獎補大圓街(譯音)門牌十一號——十三號, WINDER H. C. ACTION NO.9264 OF 1982 图括五——二二〇二二四 香港機勿兄弟拍賣行政 STYLE OR FIRM NAME OF BUN BUN SHOP (NATURE OF STYLE OR FIRM NAME OF BUN BUN SHOP (NATURE OF STYLE OR FIRM NAME OF BUN BUN SHOP (NATURE OF STYLE OR FIRM NAME OF BUN BUN SHOP (NATURE OF U们高者得投得者須立即將全部貨數以現銀紙銀足並取於指定期內將該貨物出清下機之後若有錯確或意外之事俱轉買者自理特此聲明 包括五——二二〇二二四 香港機勿兄弟拍賣行政 物出清下機之後若有錯確或意外之事俱轉買者自理特此聲明 电话五——二二〇二二四 香港機勿兄弟拍賣行政 的出演下機之後若有錯確或意外之事俱轉買者自理特此聲明 的出演下機之後若有錯確或意外之事俱轉買者自理特此聲明 的出演下機之後若有錯確或意外之事俱轉買者自理特此聲明 的出演下機之後若有錯確或意外之事俱轉買者自理特此聲明

並親臨執

惠賜厚膊

高誼隆情

歿存均感 蓮此地

夫李仁暢

日在世界廣儀館出廣辱承

LEATHER INDUSTRIES CO. LTD. 之版 欖勿組實行拍賣 ACTION

B UNDER T.W. DISTRAINT NO.290 OF NO 本於一九八二年十一月二十五日即星期四日上午十一時正在香港舉打街事工作一號KINGSWAY IND. BLDG. 十五字被A座(ACTION NO.6430 OF 1982 AWAY IND. BLDG. 十五字被A座(ACTION LEATHER INDUSTRIES CO. LTD.)(NATURE OF GOODS—LEATHER AWAE WEBSING MACHINES AND LEATHER 黄物性質——歷皮機及皮)各物照法院所封者當衆拍賣以價高者得投得者須立即將全部資款以現銀紙與是實施整明

ATOR ETC. 货物性質—— 零櫃及各物)(以上ATOR ETC. 货物性質—— 零櫃及各物)(以上ATOR ETC. 货物性質—— 零櫃及各物)(以上

香港欖勿兄弟拍賣行啓

GRASS MANUFACTURING LTD. 大帮 定期內將該貨物出濟下描之後若有錯封者當衆拍賣以價高者得投得者須立 氮系統各物质告

権の部拍

受行拍賣

GREEN

香港欖勿兄弟拍賣行啓

冷氣機,皮帶一單及各物簽書之機勿報拍賣行拍賣 SASSON FASHIONS 之

爬分氣機及傢俬廣告 吃分熟拍賣行拍賣害櫃音响彩色電

第一九八二年度週年同人大会・議程如後:月十六日(星期四)下午三時・段座灣仔洛克道學 院 通 告

電話五

1||零|||四

香港機勿兄弟拍賣行啓

FUNG MING ROASTED MEAT SHOP 之事櫃欖勿船拍賣行拍賣 CHAN HON WING MEAT SHOP 之雪櫃收銀

大帮地毡及寫字樓像低各物廣告 李者茲承九龍地方法院命 UNDER DISTRAINT NO.1394 OF 1982 摩者茲承九龍地方法院命 UNDER DISTRAINT NO.1394 OF 1982 PE BLDG. 十三字被一多〇季宝(CARPETLAND LTD.)(NATURE BLDG. 十三字被一多〇季宝(CARPETLAND LTD.))(NATURE BLDG.))(NATURE BLDG.)))(NATURE BLDG.)))(NATURE BLDG.))(NATURE BLDG

阿住宅傢俬廣告 UNDER DISTRAINT NO.692 OF 1982

勿照拍賣行拍賣彩色電視機及高

HIIIOIIII

香港概勿兄弟拍賣行啓

指定期內將該貨物出演下植之後若有錯彌或意外之事俱歸實者自理所對者當衆拍賣以價高者得投得者須立即將全部貨數以現銀紙機足及LTHY GARDENS A座一五〇六章 TANG KUI(NATURE ALTHY GARDENS A座一五〇六章 TANG KUI(NATURE ALTHY GARDENS A座一五〇六章 TANG KUI(NATURE 原本拍賣行內將存在香港英皇道(譯意)門牌五壺二號——六豐二庫本拍賣行內將存在香港英皇道(譯意)門牌五壺二號——六豐二庫本拍賣行內將存在香港英皇道(譯意)門牌五壺二號——六豐二庫本拍賣行內將存在香港英皇道(譯意)門牌五壺二號——六豐二庫本拍賣行內將存在香港英皇道(譯意)門牌五壹二號——六豐二

李母謝佩芳夫人 之喪於昨(世三) 1110111四 香港欄勿兄弟拍賣行啓

庶室 李陳玉芳 孝男 家養 媳 余淑漢 永五珠 第二年

先天子子子上上一時卅分在名字子子上上一時卅分在 在該舘大禮堂大殮随即河喪護定於本月廿五日 八三年十一月世 器院検団字書七十

出殯蓮此報 末 二 火 空 遭 遇 真

孝男 正中 炒個網牌

李 文 正正

过街

親屬繁衍

香港殯儀 **菱話:六一五式二六**



田沙觀

設

盛

表代屋房層高韓英

計

騏利企業有限公司

\$289,490,85

10,700.00

2,914.49

\$303,105.34

23,150.20

\$279,955.14

\$6,859.00

179.20

464.00

7,560.00

蕭漢森夫人

二十四小時通知存款截至一九八二年七月七日止之利息,亦包括在賬項內。

本核數師業經審核一九八二年遠東及南太平洋傷殘人士運動會賣旗籌款日

(一九八二年五月二十九日)之有關賬項及收據。本核數師認爲以上有關質旗

遠東及南太平洋傷殘人士運動會籌募委員會深切感謝捐贈遠東及南太平洋傷殘

港最高法院公司收盤案一九八二年第二二二宗 港最高法院公司收盤案一九八二年第二二二宗 於公司法案第三十二章 金仕騰 律節行啓

籌款日之收入及支出賬項 · 足以顯示籌款日的眞實財務狀况。

8,088.00

善解

議局 員 兩 理管强加求要

被擊气

糾纏中

香港中環威羅頓街五十八號威羅頓大厦三棱 申請人代表律師一一一教 一一教 一一教 一一教 一一教 一一教 一一教

香港維持 一九八二年第一九〇四宗 一九八二年第一九〇四宗 一九八二年第一九〇四宗 一九八二年第一九〇四宗 一九八二年第一九〇四宗

警員截查疑匪

香 港 县 高 法 院 遺 產 庭 商具內將被等之要求送呈所有價權人或被等之至親請於該兩個月內將 商月內將被等之要求送呈所有價權人或被等之至親請於該兩個月內將 等之對面要求送呈來遺產管理官。 這產管理官班納德啓 九八二年十一月廿四日

爲典範。顯示可以達致的成就,人具創媒、勤奮及樂天的精神。是自由企業的與範。根據法律的

上業結構逐漸轉 生產高級 電

有利條件成油田後勤基地 子產品

九日)估計收支賬目明細表

二十四小時通知存款利息(

遠東及南太平洋傷殘人士運動會籌備委員會

香港上海滙豐銀行香港(信託)有限公司

賣旗籌款收入

飲品及膳食

廣告及保險

核數師報告書

畢馬域篾曹公司

香港執業會計師

香港,一九八二年九月一日

人士運動會賣旗籌款日的各界人士。

支出:

醫院護

九八二年十二月七日(星期二)至十二月十四日(九八二年十二月七日(星期二)至十二月十四日(九八二年十二月七日(星期二)至十二月十四日(

教師及超齡人仕鋼琴

中學生出路預備

先施有限公司

裁至一九八二年八月卅一日止上半年度 致股東中期報告書

梳織恤衫 CUC(每月產量下口商徵求國內設廠能生產下

		·_·	1 44	3					- 10-10-	Acres 100 -34-		com easy Late	Ti et tenso	75 D. 4C. 10	
	敬啓都	手,本	公司] 取3	三一九	八二	年八月	l # t	はスス	個月內	- 木	控备核	及木川祝	項及折舊	明儿
	半年度	三头子	l deiri T	- 1-	11.			100	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·			1 11 11			
	1-4-13	之 性性 个!	i est				1, *						2, 23 2, 23 2, 23 2, 23 2, 23 2, 24 2, 24		
٠, ;		1 3 1	5 Sec.	: :				12			一九	八二年		一九八	
٠.	:: :	M	e e			2 1/2	s, Kristi				进税	千元計		港幣1	一一十二
٠,			. ,	7 (A)					٠,,,						7681
	S. Salar							. (,		HKS			HKS	
٠,	1 1/2	٠.	, ,	30.00				9-1-65							
	替 美	ye : :27	a () .	1.1.				· ·	1.0			<u>87. 377</u>		6	9, 593
٠,		RE AL	•	1	19.4	May to a		5 120	A 1.3	* 1					
·	銷了	复毛	季	41	A		A 11 1	100		1 - 1 - 1 - P	7.	21,688		1	7,870
			_ ' '			W	•	A. Seel	, 1, % .	1 1 1 1	a street of the		B 45		
	租。	頁 水	Z 3	2 (4)	1,40					- : - 1		12, 384			7, 922
	其(•	4	٠.,,	· · · · ·	1. 1. 1.					3, 007			1,706
8	7 5 1	10 P		12 , ,			٠.	18 May 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18	1.7 (1)					-	
٠٠٠,	3 1	·. · · · ;			S	-d. t.,			-2000			37,079		2	7, 498
, e	Address of	क्षां संब		п. -	<u>.</u>			1.10			9,700	15, 241			1,866
.,"	管耳	生	£ 1.7	H - 3	支 世	10.00						17, 241			2,000
P4 .	Arts 19	en 🐪 🗀	17.10	, , ,	. ' '		·		, , ,	HKS	1 3	21:838	H		5, 632

2.84元 HK\$ 董事局對於本公司一九八二年度上半年業績頗感滿意。

照上表所列本年上半年度未扣稅及未折舊之溢利達港幣貳千壹百八十三萬元,與上年度同 期溢利港幣壹千五百六十三萬元相比,其增幅達百份之三十九點七。 銷貨成績因九龍分行二樓裝修完竣照常營業,故盈利比上年同期增長百份之廿一點三。租

項方面及其他收益,亦分别有百份之五十六點三及百份之七十六點二增長。本年下半年度 之租項收入可望維持去年同期水平。

因世界性之不景氣影響本港經濟至鉅,董事等預料本年度下半年生意進展。不及上半年之

雖然如此,但董事局同人深信,如無未能預料之情况發生,本公司一九八二年三月至一九

主席、馬景華謹啓

八三年二月之業績,與去年相比。仍可保持。

承董事局命

貿

易

香港,一九八二年十月二十八日

香港政府

本律援助編號:LU/WU 206/82

本律援助編號:LU/WU 206/82

本/ 實著:張光蘇南法院公司收盤案一九八二年第二二二宗智者:張光蘇萬新界沙田沙角邨金繁楼九四九室李文清實新界教展市上午九時卅分由法庭聆訊。凡該公司之廣播人或出資人無讀贊成或反對法庭對該項申請所上述公司次盤,此項申請經定工戶,且必須由該人或該商號或如聘有律師者。由其代表律師第名。該通知各內須列明該人之姓名地址,如係商號則列明其名稱地址,可撤納例定費用後向下開簽署者領取。

本,可撤納例定費用後向下開簽署者領取。

本,可撤納例定費用後向下開簽署者(本,如用郵通者必)

本,可撤納,此項申請辦金額,此項申請經定

運輸署署長(署理)蘇耀祖

告



總經理

共房屋發展。

共房屋發展。
在為觀前,他們在房屋委員會總辦事處獲房在高點俯覽該新市與內多個已落成或與建中的公在商點俯覽該新市與內多個已落成或與建中的公本跨屋署高級職員陪同下,追兩批訪客和巡擊設施定會感到滿意。

英國文化協會會員,他認爲住戶對屋邨內所有商英國文化協會會員,他認爲住戶對屋邨內所有商證歷班順是皇家英國建築師學會前任會長天

色

元朗合益有限公司啓事

爾易署署長已宣佈有關紡織品輸瑞典之一九八二十八三年配額調用方案第二期第一階段之分配結果以及實施第二階段。 是東道海洋中心地下貿易署之詢問處亦存備該通告,歡迎案例,吳獲 是東道海洋中心地下貿易署之詢問處亦存備該通告,歡迎案例,吳獲 是東道海洋中心地下貿易署之詢問處亦存備該通告,歡迎案例,吳獲 是東道海洋中心地下貿易署之詢問處亦存備該通告,歡迎案例,吳獲 是於東道一工業主任 已額關用及轉發組

辨社區服務課程油蔬地區自務社

秋日風箏同樂日薄扶林傷健中心

第三條海底輸水管 敷設工程明年完成 九龍供水港島

區活動樂報

堂撒肋德聖龍九



特快747客機用尿務

國泰前往倫敦班機,每晚10.50*出發, 翌晨7.40*抵埗,中途只停巴林一站,方便 快捷,閣下可從容處理公事或享受假期. 回程班機則於每天早上11時*出發、全部 採用配備勞斯萊斯引擎的747珍寶客機, *當地時間

亞布達比・巴林・曼谷・孟買・布里斯班・杜拜・福岡・香港・耶加達・亞庇・吉隆坡

倫敦・馬尼拉・墨爾砵・大阪・檳城・栢斯・莫斯比港・漢城・上海・新加坡・雪梨・台北・東京

頭等客艙設置豪華臥椅,份外舒適.馬可孛羅 客位特爲商務人士而設, 寧靜寬敞. 往來 倫敦, 國泰提供稱心方便的班次, 更勝一籌 的服務. 搭乘國泰 妥善可靠

訂位及查詢請與各大旅行社接洽 或致電國泰:5-640123(24小時服務)

香港政府憲報

萬有,計有政府最新的委任令,法例, 告示,投標等。

逢星期五出版

中區郵政總局大厦政府刊物銷售處

在內。(海外訂戶另加平郵郵費及 包裝費四百元正)

五-二一四三七一內線三十六號

塡妥下表,寄回

「香港皇后大道中拱北行六樓」 香港政府新聞處」即可。

く請	沿此線撕下>	<u> </u>	
	敬啓者: 茲奉上「香港政府」之支票で 作爲訂閱一九八三年香港政府を 査收・是荷。 此致		_
	香港政府新聞處		
. [姓名:	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	
1.	地址:		
-	電話號碼:		

108 Stafford Road, Wollington, Surrey, UK Tel: 01-669-9444

INVESTMENT PROPERTY REVERSIONS LIMITED

三英鎊。每年盈利約五十巴仙!

诚投資保值及對抗通貨膨脹之最佳方法!

本公司尤爲海外僱員,外僑,及一般享有英國兇稅權 者所歡迎。 物業售價由港幣十萬元起。 垂胸群情,請函器:

舉行耆老籌欵日

路德彩虹耆年中心

脹時期投資從而賺取利潤。通膨率越高,物業投資價值

越大!一間摩登之「自由保有不動產」平房照交吉價應

爲三萬英鎊,但閣下現只須付一萬五千鎊即可購得!若

以每年增值十巴仙計算,三年內屋價將增至四萬英鎊。

爲難以置信之十二萬五千英鎊,實際十一萬英鎊!亦即

以初期一萬五千英鎊投資,每年平均獲利七千三百三十

旅遊獎勵計劃

The **British Council**

普通商業英語課程 一九八三年 一月七日

中級及高級 十二月五日(星期日

中環德輔道中二十五號上午九時至晚上五時半 處:佐敦道拔萃女校(正門入口處

開課日期

入學測驗日期

所刊載的官方消息,內容包羅

每套廿三元正 定價: 全年訂閱數:一千二百廿元正:連憲報號外及郵費

訂閱辦法:

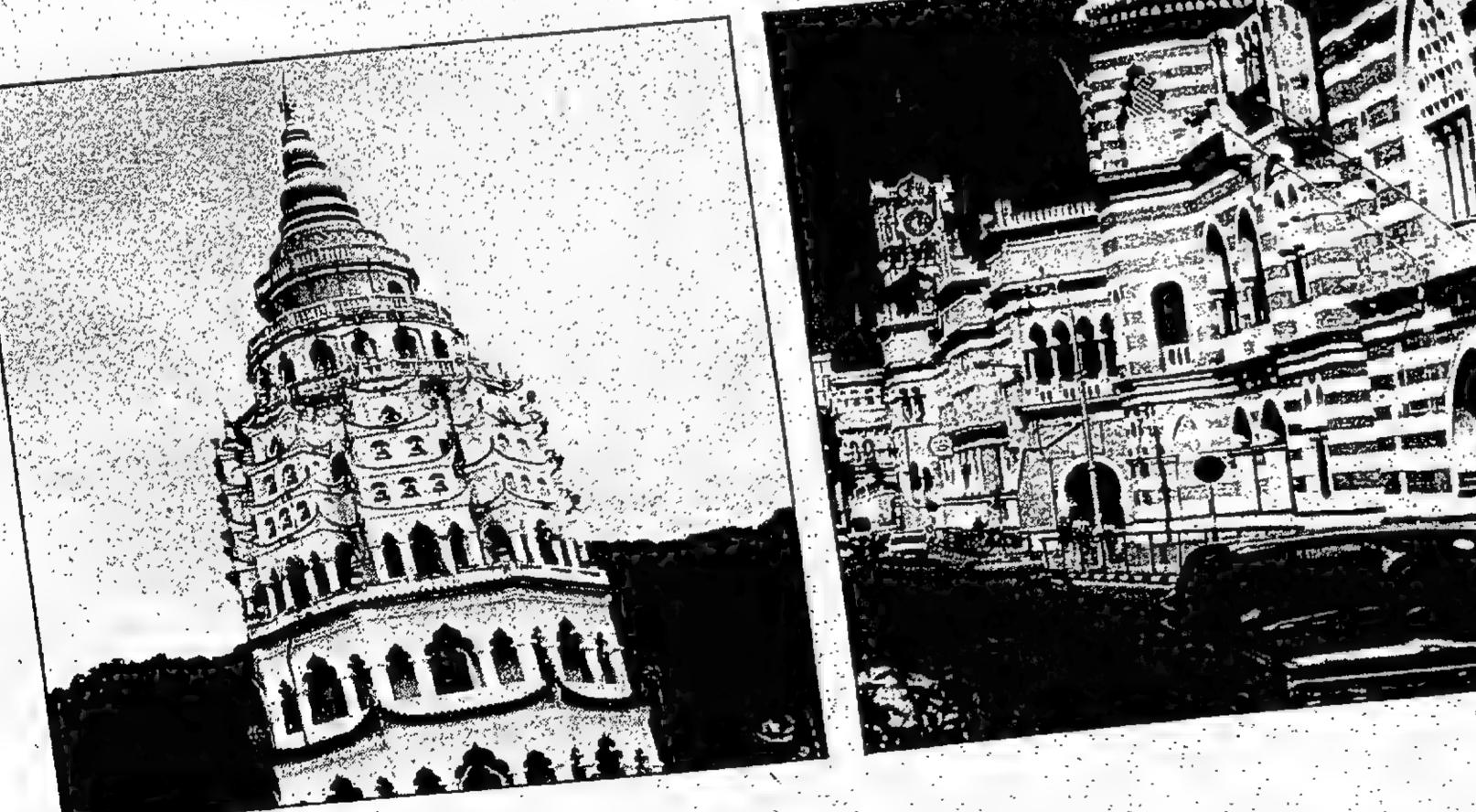
	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	
	茲奉上「香港政府」之支票乙張	元
	作爲訂閱一九八三年香港政府憲報之費用	。希爲
	查收·是荷。	
	此致	•
	香港政府新聞處	
. ` · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		
	姓名:	
	地址:	
	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	
ELSB	電話號碼:	

國泰航空公司的

頁一第張四第日十初月十年戌壬曆夏

色特具市田成本日





四款精彩行程,帶你遍遊馬星名勝;由經驗 豐富之馬航策劃,保証旅途舒適暢快!

檳城/交誼島七天蓬萊遊

HK \$2,740

檳城/吉隆坡/雲頂高原/ 星加坡八天繽紛遊

HK \$3,080

哥打京那峇魯/古晋/星加坡 九天奇趣遊

HK \$3,400

吉隆坡/珍拉丁逍遙渡假村/ 星加坡十天錦簇遊 HK\$4,990

馬星遨遊廣見聞,馬航安排倍稱心. *所列價目,均以從香港啟程、住宿雙人房計算。



馬來西亞航空系統 事客如金 竭誠盡心

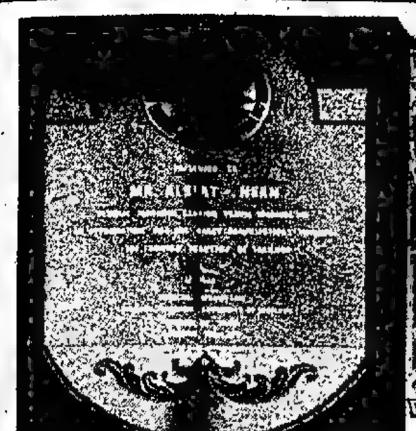


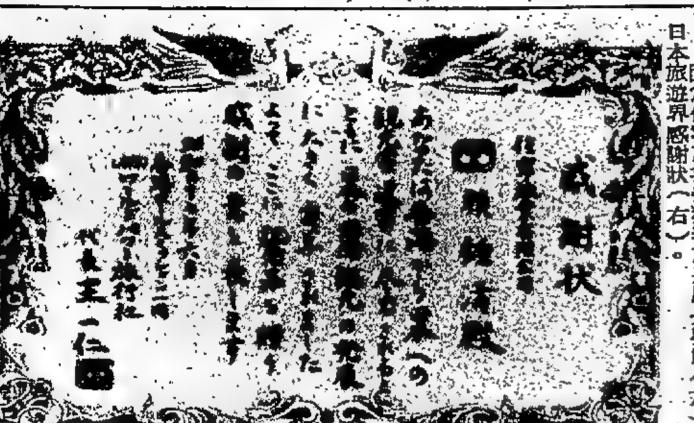
寄回,當即奉上介紹小册,來函請寄: 馬來西亞航空系統 香港遮打道太子大厦1306室

Ė	12	寄下馬星旅遊團介紹小册		
	•		•	
7	:	-		
-	•		•	

姓名:			 	
			•	
地址:	<u></u> :	<u> </u>	 	
	• •			
	 	 	 	

·電話:





\$5980

\$6780

\$7780

\$9680

電話 5-705352

電話 3-694447

電話 3-846484

電話 3-7566993

電話 0-432631

北話 83901

尼斯・羅馬・梵帝岡・聖彼得大教堂・比

包足三餐,住四星級大酒店,專人領隊。

几本月底前報名者減收300元

餘額無多 報名請速

: 德輔道中50號裕昌大厦4字 電話5-256243

尖沙阻分配。尖沙咀里光行1026室

旺角分社 第第數道銀行中心 1015室

九龍海分社:德福商場地下(143號)

奎湖分社》青山道遠東銀行大優地下

澳門分社:新馬路大豐銀行大厦303室

美國西岸7天探親團

美國西岸 9 天豪華團

美國西岸賭城 9 天豪華團

83年2月2、3、4、5、6日

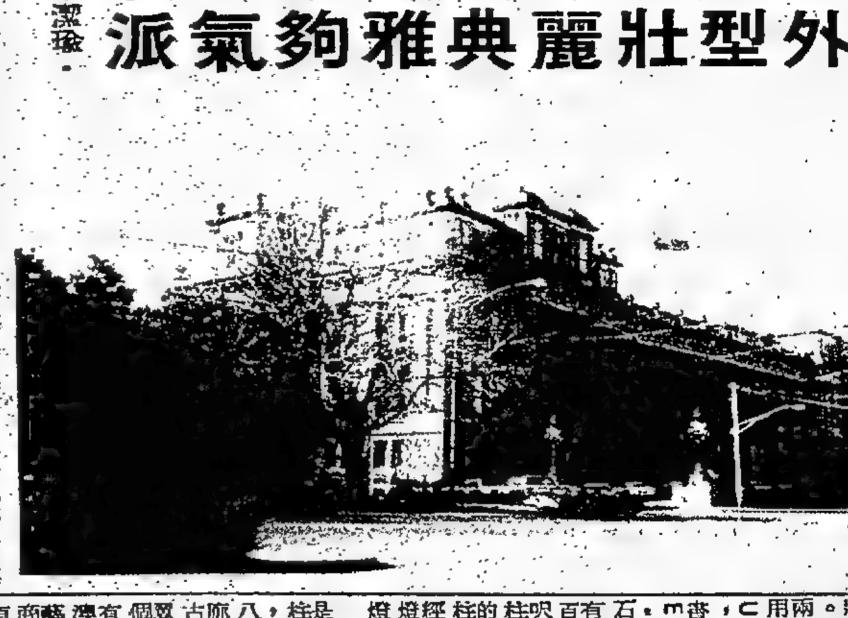
出發日期:建星期六

82年12月20 - 21 - 23 - 25日

13年2月8、18、12、18、14、15日

電話: 3-670091-3 3-679125-7

数线:5-259241-6:5-259361-9.



大會議州的砵爾



TRAVEL PAGE

乘搭加航, 出門公幹亦成樂事; 您可由香港直飛東京及溫哥華。 然後轉乘方便快捷的加航接駁班機,飛赴洛杉磯、三藩市、或者 加拿大其他城市、加航接駁班機載您前往美國、歐洲及廣美的。 多個主要城市,沿途舒適,令您在抵步時依然容光煥發。

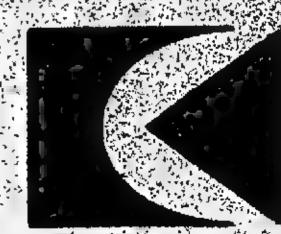
歡迎享受加航皇后客座的愉快旅程:寧靜的分隔式機體內 各種美酒佳餚任君挑選,名瓷盛載珍饈、銀壺頃出咖啡。 俱是如斯考究. 您可戴上身歷聲耳筒, 陶醉於音樂世界中, 亦可 閱讀財經報刊,分秒留意市道;種種享受。您需付的只是一般。 經濟客位的費用:

加航「樂逍遙」頭等客位的臥椅,比普通客位增加了百份之 廿五的空間, 合您可舒展自如, 甚至安躺入睡.

同時,加航空中服務人員均稟承加拿大的好客作風,沿途 細心奉侍、慇懃週到,使您旅途困倦全消。

质,原产发出几公幹,您一定要選搭加航; 舒適的旅途, 令您

JJ HJ



料資細詳供提能若生學

爲

對小學自然科敎育電

角

萃華英文書院陸運 校監杜淑婉校長馮家彝主開 槍手李鉅能伉儷主持閉幕體

建築材料 買賣租賃

電器燈飾 瓷磚潔具

居室設計 傢俬裝修

每天收費

三寸半位(一格高)毎段四 加印紅色每段五十七元半

七 寸 位(二格高)每段八 十

加印紅色每段一百一十五元

售

北角商業單位近塘水道 恒隆銀行大厦450呎 合醫務所及寫字樓 租\$4.000

灣仔譚臣道全新寫字樓 934呎合各行業 吉舊\$120萬

Vigers

香港威格斯 特許測量師

高級寫字樓出租

海富中心第一座

中層向海面積由1,500方呎至5,080方明 高層面積1,750方呎 現成間隔及地毡天花窗簾等設備即可以

詳情請電:國際實業有限公司 5-271668 盧君或張君接洽

五萬餘元超

第二期花園洋樓多座82年12月完成 m) 開放發展有限公司

樓身高! 柱位寬陽管理完善

,車位特多

詳情請電。國際實業有限公司 5--271668 盧君或張君接洽

工業大厦出租

九龍油塘高輝工業大厦

單位面積由 9,600方呎至 23,000 方呎

大厦安装有十部大型電梯,上落貨方便

相售

5-7904111

温粗

旺舖/寫字樓/住宅

柯士甸道俊三樓

经福樓:旺舖1700呎 住宅800餘呎

香港房屋管理有限公司 電話:5-686545

荃灣沙咀道

(近地鐵最旺最靚)

周氏商業中心

645—2950**呎** 合各行業 有意電0-434174許洽

特平租售

〉葵溜地王工屬前後馬路(大連排

上層高12呎,面積16,500呎下層

红5呎,面積 15,000呎,貨車直達

,門口,合梁房布廠塑膠貨窩等行

5業,工員交通特別方便經紀免問

(道/華星街) 二届雙連地下

皇后大道中128—140號

威享大厦 新型寫字樓 高低層租售

六基有限公司 城即有限公司 5-252497 5---226009

中環舖位寫字樓 招租

2. 皇后大道中138號威享大厦新型 寫字搜3485呎

3. 機利文新街26——28號新型商庫

治租處:裕信有限公司 5-433256张先生

吉地平售

九龍大埔道及窩打老道 吉地可改建商住大厦或 娛樂場所及戲院等用途 有意請辦公時間電 K—945830 WONG 洽

掮者謝絕請免問

筲箕灣道旺舖廣租 適合超級市場百貨

大單邊約5200呎連一樓近碼頭及街市 地點旺盛交通方便中央冷氣設備

工廠貨倉合用廉租

官塘鴻圖道55號一樓面積約11000呎 近地鐵站上落貨交通方便 **治租請電 : 3——667404林**洽

租 招

廣東道1159—1161號二楼。面積7,000呎 工源足,交通便,合各行工商業。 深水步。随率道265—277號工業大厦。面積 由 2,500 呎起, 合各行各集, 即交吉

詳電3-699431蔡先生洽

中區寫字樓

電話:5-408011內綫21梁洽

德輔道中 112 —114號順安商業大厦 由705呎至1715呎----租十元伍角呎

新型工業大厦招租

杨耀松第七工業大厦二千餘呎至萬餘呎 管理處洽或電5-560387 黃竹坑業發街12號 公柏工業大廈二千餘呎至四千餘呎

近隧道口歷板地面管理處洽或電5—523009 長沙灣長原街19號

揭耀松第六工業大厦大小單位俱全 管理處洽或電3—743922 官塘大業街34號 福耀松第五工業大厦只餘一單位三千餘呎

修葺樓房漏水

本公司之防水技術備受各建築機構,屋宇

《管理公司推薦並會承接醫院》:酒店,學校

國院等之防水及執濕工程關電 0—614241

物業吉售(平) 業主移民

管理處洽或電3-7584818

旺角廠厦 招租

弼街(近地鐵站)地點旺盛 交通方便大單邊水電齊備 約八千呎可作多種用途 雷:3—956872—956827

迅禪貨倉

代客貯貨免出入倉費上蓋露天 貨櫃直達貯工業原料建築材料 車紙盒K324401呼607

買賣舊建築

五金鐵枝、頭尾工字水閘板、大木方 、廢鐵、大鐵通、大木方

中環新建寫字樓 舖位廉租 高級洋樓 特價平租 永樂街45—47號地下 天后廟道39號21樓 香港永築街45—47號二樓

利源東街交通方便近地鐵站 議**電H230685** H261553

中區銀行大厦

寫字樓招租,面積由三佰餘呎至千餘呎 詳情請在辦公時間內撥電話租務部洽商 電話5——244133搭內錢259號

中區寫字棒羅租馬聯

德輔道中166/168號定昌大厦三樓全層

於仁有限公司洽 定昌大厦十三度 第50 + 459222

(一)東尖沙咀寫字樓1600尺平售

中層1600尺平舊(連車位)。

(二)九龍塘畢架山道龍翔別墅

有意請電K-945830洽

1250呎及395呎245呎

香港西區屈地街約三千呎適合超級

市場,茶餐廳及貨倉門前可停車。

請電(5) — 239869 (5) — 226917洽。

九龍深水埗東京街31號恒邦商業大厦舖位 (4)822呎(5)480呎單邊地熟旺希先

盆 生 售

看舖位有意K615856鄭先洽

福華街 68-70 號 2800 呎另石屎閣 近地鐵口、合飲食業超級商場學校用 接洽電話3-435537 3-890178

寫字樓租

九龍塘唯一商業舖租 惠刊廣告諦駕臨下列地址 尚住宅區、合各行各業。

青山道汞隆街旺舖租 杯尼時道244-246號二棒 20-22號地下,面積 1.000呎,間隔四正,地旺人稠 養取街九號A地下 詳情請電③699431蔡先生洽 符集層增42號A地下

電話5---412001---4

大角咀鴉蘭街有大單邊廠房出租面積

五百呎地熟適中合各行業有意詩

廠房出租

電3-3 4 4 8 8 6 莫洽

中萬宜大厦程 寫字樓旺舖實用面積計

清電5-239859 5-226917

誠徵酒店設備 冷氣,消房,鋁窗一切工程及設備, 誠徵承造商。需接受分期歸還(包括 本金息口,利潤)有意者請來函灣仔

石崗旺舗毎間千呎二間相連共二千呎 一間亦可舖面闊20呎X40呎有車位馬路 邊另空地近萬呎適合各行工商業及多

荷李活道旺舖租售

①荷李活道174,174A,地下,東街37,39地下由470 呎至2688呎曾467,000起租3350起 ②太平山街14一日地下295呎售324.000租2300 錦茂企業有限公司5-236049

九龍青山道532—532A

昌工廠大厦

る一个批盪四層高洋樓臺層吉售拾陸萬元市 《區中心海珠廣場近高第街四面單邊實用面 **~ 積六百餘呎有露台厨房浴缸坐厠瓷盤三件**

本欄廣告・ 費用廉宜 集中宣傳・收效宏大

德輔道中162通用商業大厦404室 550 呎 租 \$4,500 - 包管理費 請電5--439937洽

美华新邮: 3階值坊類利命內 信話:3-7418532 中頭角:明隔擊行 牛頭角測大商場地下36號 175 3-7667916 正原公司 問話:0-429081 茲穆萊安街3號2樓 :衡光杏周 質語:0—81.2676

动:新唱学眼诗也 可語:3—620396

類座軒文元公司 電話: 5—747766

预路:5--7903916

電話: 5-608698

寓話: 3-687683

:恒速图古唱片公司 可語:3—7137196

定会你園湖文

:可當地產公司

電話: 0-6571800 會此學想提圖與元: 的 電話: 0-760683 **数稿時間:每日下午五時正**

市。西部山北縣地下 :肥肥軟雪鐵事門唐 大地震凝凝过161號地下

元胡邨郑四座21—22號 軒尼詩道郵政局信箱20072號收

佐敦道44號左邊地下

紅磡馬頭蹬買208號地下

亚齿老街134號M

古利图17號A平台

回程機票可克費停東京

拉斯獎加斯。屬包疫總會

回程機票可免責停東京

集團經營●專業管理●

西岸鹽機票可由溫哥華邓港

地點遍及世界名地,日期迁溪。

海外自設分行•何必再對疑???

⑤-212215 ⑤-255387

⑤−297051, **⑤**−297061.

三藩市●温哥華

機票十酒店

通遊檀香山 ● 洛杉磯 (狄土尼樂團)

.●西岸七天(=8大)、稅州四 \$ 6688

●美國西岸北天 (=11天) 高級國\$9188

·代理各國機票·剪線電話 ⑤ - 298133

美加西岸\$6688

韓日\$3688

韓國\$2350

九天、逢三、四、六出發

韓國民俗村、華克山莊

通遊日本 (本州) 富士山

。住宿凱伐大酒店 回程可停台北

住宿凱伐大酒店 回程可停台北

雙程內陸機。高雄十花建十台北

3-7216181 3-7226832 3-7442282 3-7434738

住留常爾頓等一流大酒店

蜜蜂夜穗會(HONEY BEE SHOW)

七天。逢一、三、六出金 **全程乘內陸航機**

八天 \$ 2100 蓬星期四,水正多 三晚芭提雅 住宿聖宮大酒店。 李明巴工 八天 \$ 2100 逢星期四,大出级。 對三原 清邁\$ 2300 八天 達二、四、日 早去晚返 住宿童宮大酒店 (前凱悅酒店) (3)

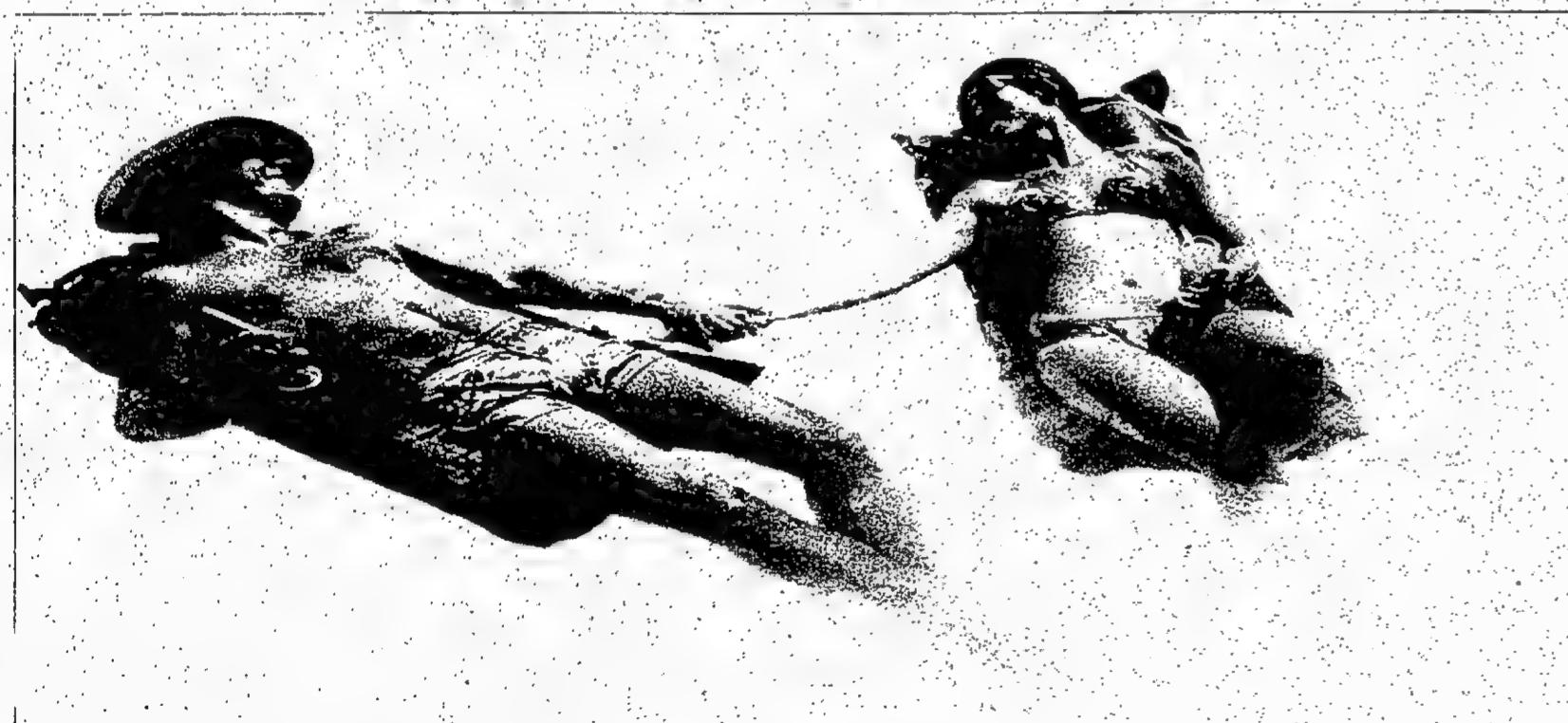
十一天\$3588。蓬星期大出致 全程內陸斯獲

指數較 備寒衣

靈心境平和

英倫白金漢宮

中的表表者。 一九〇一年默的D 一九〇一年默的D 一九〇一年默的D 一九〇一年默的D 一九〇一年默的D 一九〇一年以前 一九〇一年以前 一大的表表者。



人,定然令您一見傾心…池畔漫舞,星夜淺斟, 讓您盡享悠閒時光。

馬尼拉夜生活動感迷人, 姿采繽紛…夜總會, 的 士高、歌廳各具特色; 菲律賓人熱愛音樂, 民族

一試運氣,說不定滿載而歸。 菲航秉承菲律賓優良傳統,機務人員溫文有禮, 悉心照顧每位乘客,盡露眞摯熱誠。

現在, 菲島旅遊團收費只由\$1,600起。請 致電各大旅行社或菲航查詢3-694521.5-227018。

Philippine Airlines

Amsterdam Athens Bahrain Bangkok Brisbune Canton Dhahran Dubai Frankfurt Hong Kong Honolulu Jakarta Karachi Kuala Lumpur London Los Angeles Manila Melbourne Paris Peking Port Moresby Rome San Francisco Singapore Sydney Taipei Tokyo Zurich

曼谷廟宇僧樓雄偉

TRAVEL PAGE

。 地之到必客遊是宮漢金白

827,000

708,000

566,000

439,600

330,000

348,000

忠德董事局宣佈

二月二十九日,首尾兩天在內。不派末期息,截止過戶日期由十

遠東交易所十項成交股數最多股票

住安置雲

長江實業

7.日哲停游理過戶登記。
1.日哲停游理過戶登記。
1.日哲停游理過戶登記。
1.日哲停游理過戶登記。
2.日哲停游理過戶登記。
2.日哲停游理過戶登記。
3.日哲停游理過戶登記。

期息每股派二角半

將達二千萬

股六五坡七均一五做收加地四跌,他们市一產一十十七

間

計劃

维公地工会酒投航坊 行用建企城店资业域 系派

考愿追入的。現水平勝入欲掬取百分之五至十是可相信此股定能穩守於二元八角以上水平,若收市高此現市入此股並不是殷佳選擇,不過由於近期大市相似,是一隻與型的平勢股,不過以短期的角度而是一個似,是一隻與型的平勢股,不過以短期的角度而

澳

挫 銳 位 價

跌回升,頗多的收市價 分三至四之間,隨後止 ,不少股票跌幅幾達百

倫敦股市續低跌

華厦置業去年度

均跌了六十六 市時爲一千點

息每股四仙,

数下跌二一點二五,收 杜瓊斯工紫平均相

公司派息消息

虧損近三千萬元

O仙(經八一年十二月五途一紅股性項目)十三·三九仙·八一年同村三千四百〇七萬元)。每股盈利項目後虧加二千七百八十五萬元(項目後虧加二千七百八十五萬元(月三十一日止會計年度、經審核除

終以七九二點五七收市,看來,七五〇關前會 一千點,可見一個網幣有兩面,與點與角度, 一一點。

→ 三〇(鉄點三二)→ 設場類指數六三五

留,何但在港集资之战,看來空穴來風。並非 所知,現在加多錢英資綫。兵分三路,爭為在 此不佩服。 一校長」「白頭佬」「千磅大厦」出到通 少,正所謂貨疏好辦事。 「校長」「白頭佬」「千磅大厦」出到通 一校長」「白頭佬」「千磅大厦」出到通 一校長」「白頭佬」「千磅大厦」出到通 跌至九四〇至九六〇點 杜鍾斯工業平均指數下

公用事業股收二七

未感有强大的支持力,仍留 點關亦是有可能的。但以理 大。不過,大市接承昨日回 ・但數量不多。@管如是。・旋市場人士消息・昨日

般股市人士仍保持奇器憐態、然而,交易數值只名過失)刺激,是以爲促使市道

已止升而稍作回順的消息

低紀錄,惟市價隨而按 雖則在上午收市之位

用市後做假即告批升,因而上自會問接的受到一定程度 脚示一般股市人士以親望美早時期是可以預想的。前日日前者乃市假客現区夏。朋

昨(廿三)日的香港的

門股貨疏好辦事

最高價 (七)酒店旅遊 明如發展 香港仓成交: 26,520,000元 (四)工商企業類 遠東合成交: 46,470,000元 子院地產 金銀合成交: 35,560,000元 九龍合成交 90,000元 聯合企業 凱聯酒店 啓明建築 億上國際 108,640,000元 建東酒店 四會成交總額: 佳寧集團 0.93 建煌新記 海港企業 恒生指数:792.57跌9.13 遠東指數: 3890.35號46.13. 第一太平安 利則發展 大酒店 金指數 710.68跌8.12 銀指數 632.35跌7.39 金銀指數 673.03跌7.73 周生生 利安地產 美麗華酒店 阴市假 最高價 莊士集團 美居集團 百樂酒店 和記黃埔 8.95 9.20 萬邦投资 (一)銀行及財務類 古姿酒店 志正國際 新城市地產 夏香集四 來亞銀行 20.00 20.00 新世界發展 0.99 華當地董 第一太平时移 鴻易國際 (八)紡織製衣 恒生銀行: 連卡佛A 匯豐銀行 0.435 保準建築 **2.25**. 3.30 工商銀行 依時製衣 聯邦地遊A 2,80 7.80 太古洋行A **滿華銀行** 南豐紗廠 森滿合 瑞典公司 3.325 3.325 3.225 3,325 海外信託銀行 3,325 新馬製衣 信和證券 先施公司 0.26 0.26 美迪臣證券 南海紗廠 兆安地產 3_125 會物豐A 水盛財務 裕泰製友 大新公和 1:60 永安公司 1.53 友聯銀行 南聯實業 4.25 新鴻基地產 **永安集團** 永隆銀行 長江製衣 太古地產 2.05 **新鴻基銀行** 大昌地產 新鴻基證券 (五)地產建築類 湖化大同 恰和證券 8.50 亞細安 泰盛發展 **聚球電子** 华豪財務 0.25**密条建築** 忠徳石油 (二)債券類 1.00 1.00 世紀城市(除息)1.00 康力投資 7.45 7.45 0.80 **率光地**迤 脊州英妮 0.25推士函类 水聚發展 1.94 港機工程 世界發展 香港毛舫 0.76 九倉部股權證 茂昌眼鏡 2.85 2.852.80 第一城市 (六) 倉塢運輸 置地使券8% 67.5% 67.5% 67.5% 67.5% 5.25 5.00 5.10 5.15 置地認股權證86 1.17 恰和認股權證82 ,1.17 非立斯爾 1.69 (三)公用事業類 生力啤酒 九龍倉 艾利文 12.00 11.90 11.90 邵氏(除息) 中華電力 萬邦航業 **山東田**丁 海南發展 获那美 協成行 海底壓道 東方貨艦 星岛報業 留地公司 3.20 港燈集團 安全货仓 南华早報 1.86 中華煤氣 準光航業 1.12 1.10 新昌集團 27.00 26.90 27.00 電話公司 合徳豐船務A 紅寶石發展 新昌地壺 油蔴地小輪 2.20 宋加剌腾 隆豐國際 0.415 4.90 4.80 0.435

九龍巴士 國際城市 不隨禮柯多新彩彩無報請遠 另報拜式采穎色》任販就道 收附出印多雜華&歡訂近閱費送服部姿誌僑处閱向户

新歷 包 僑濟羅 刊 聞 史 稱報萬許導有 富 實久 郭日橋華 三期星



三年 人學

請速於此兩週內報名

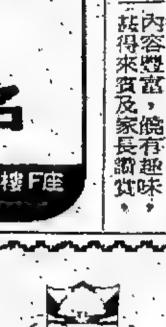
本週五、六舉行電影幻燈外

國升學講座。介紹在英國、美國 加拿大設有語言學習實驗室, 供海外學生進修短期或長期之學 校。

11月26日(星期五)下午五時至六時半 11月27日(星期六)下午二時至四時

校聯服務中心

地址:九龍尖沙咀星光行1525室 電話: 3----680093



ALPHA COLLEGE VANCOUVER, B.C.CANADA ·招 G9-12各級及大學一年級課程

如學生在本月29日之前到來 辦安註冊,可趕及83年1月 入學。

海外註冊主任: MISS J. KLASSEN 親自接 見指導

辦事處:九龍尖沙咀加連威老道20一 22號 A同順興商業中心(法國銀行樓



〇大三〇厦日 七四至五樓 生

DANFORTH COLLEGE TORONTO CANADA

學難費全年加幣 \$2200 元

住宿由校方代爲安排

靈

委託本會招收83年度各科學生

三院中學聯合畢 師範必修課程 强德 育訓練 將增德育專

南

華京 321

後最場五映獻天今 公 主

吉妙嬌姐瑞 俏兒典

维情愛入殺 末恐午舞<u>40</u>今 - 饰夜春怒早

頓盛華·台舞利



新設計 清美五最 **營造過勿**族難 場後

產學這川·港邦京



認車仙神線映天明

後最院兩天今

都銀・江珠



財發入飛明銀月世皇家明珠 横海天天都月世皇家天江

群麗·統總

伏四機危:場早今都銀

客特惠主領谷劉串别紅英演銜峰永

砌紅際國

客特惠主領谷劉串別紅英演銜峰永

娛樂

華南

3 881755

放今映天

8E8 = = = =





樂氏·門金·泰國



华 加紅滿大日連

不見 片愛魅長 女魅最年八 宜童 ! 情力具 星力具代十

週映

青烈 ^{裝明}春火 映正 **場早天今** 夢宮春

手不**爭三** 段**择**女男 容味新作準超!內口!製水 **希**野性帝强帝 **%**愛后姦國

后利多域后帝 國帝 第一個第一年

禾嘉·都皇·后皇

製監維當麥 演導烽大黎

週二第漢滿狂

子小頭臭: 塲早今都當



場五天今後最

檔置魚

星福:地蘇油:華龍

珠明·慶·普



衣舞: 場夜午珠明

街入 愛

鍾陳黃葉 鎮惠錦倩 建敏柴文

門宣言 回回

。宜不實兒。 70倒時於顯

洋南·仔港香 場五天今|場五後最

巨驕感緊一拍 片傲人張部成 海 奔

不見 電秘管性爆 宜宜 影式揭寫炸 主領社子林 映天明 看觀宜不童兒 青烈四今春火场: **拿至天雙**場午 夜

蛋掃

3-841199 早請場五!滿爆大



宜不童兒。激剌款新 錄片恐一打收到本 ! 紀怖切破入處片

宫麗碧利順 塲五天今 塲四天今

赞大評影

座定早請

電話:432659 九七五兩 時放 點點點點間映 八半四半

演導頓斯卡士蘭羅 23M 29 · 42 · 209

光新 H632859 映獻場五天今

錄片恐一打收到本紀饰切破入處片 宜不童兒。激剌顯新

早請場五滿特滿大 片巨情色笑惹趣風挑情誘肉

嘉比杜拔阿。 芝芬雲愛 宜不實兒

鬼人初情尽 入風年狼僧 大細開資星 骨騷華虎師 大細開寶星

連,砥出尾場「東海」,脫不定可以連一連金頓拼「大人物」開新,希望今晩可以連条体彿出「高速」,必入三甲。 縣匹弱耳。

第三場1係 成

今晚心水馬提供

第四場1號

路

沙皇小摩望論元

炳堯特別推薦

小摩復

出望贏馬

馬到小成功得寶

降

頓劉伯恩

a

老 畝 华僑 晚沙田馬場舉行 沙皇係威嘅勝窐高 老吉主编 天馬 山財來可敲冷 路好試跑見好 山畢奇

第三場 偉大先生是Q

『髙述』與「妃莉」如果入三甲一定好好分說不定兩駒成一個〇也難籌。 第六塲3東 第三場1係

第三场

日保慰班

嫌涉理經行易貿

驍驥漥潘納醒定

晨光莫仔手風順

紐約股市(道理斯工業指數)

東京股市(遊瓊斯線合指數).

開市指數 十 .120(100.20)

倫敦金市(每盎斯)

頭盤 U.S. - 5.75 (404.75)

尾盤 U.S. -- 4.50(40600) 美元阴市價格:法爾克福。2.5480 馬克

收市指數 休 菜

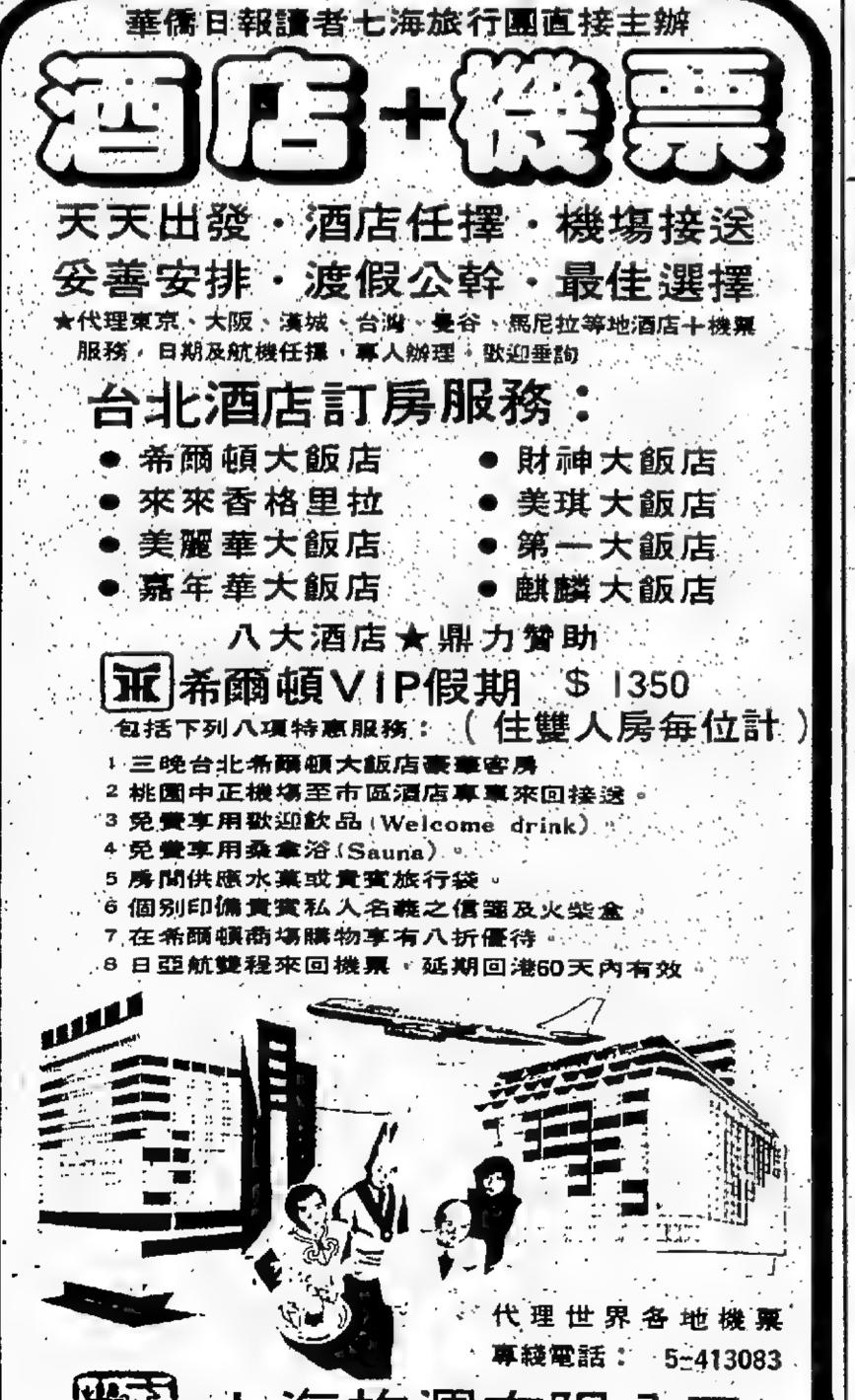
條威嘅有備而戰

會顧主老頓爾希 會酒欵籌善慈開 多二成器 **手舵** 「航風乘 ¬ 傷受助捐

寶珠萬百三取盗 訊再查候釋保准不 ② 瀏覽東方威尼斯大澳漁村 ③自由選購著名特產及海味 專車直達昂平實蓮寺攬勝 ⑤ 邁遊大嶼山風光秀麗如臺 ⑥ 瓜凰山源堂李用精美上案 ⑦漫遊茶園品當山水豆腐花 ⑧ 觀光石壁水塘糞偉大建設 ⑨ 全場大窟送陳肅斎旅行三寶 日期:12月5日(星期日) 時間:上午九時至下午五時卅分

費用:\$90.00

引^{群株議詢}: 引七海旅運有限公司



香港德輔道中國際大厦1702室5-413081 (四線)

太古恰和

廿四 利 洲

通

天

美 亞

百保利

利達

130

栗

中

華

日

华東

造

總

新

红

新

資

海

来

摄

港

港 東

海

港

天

天

聯

利 **2**

天

華

美

利

天

永

中

利

新

驒

园

香

永

<u>jār</u>

海

4

香

水

截郵時間

· 上午九時

上午十一時

正午十二時

下午四時

下午五時

馬士基

藍 火 星

有利雅士

林·迪 🌣

KUO LIE

MUSING

TUNG HALG

HWALIE

LINDERA

TAI LAI

海 SHANG HAI

· 維 HP NAMJIN

双 GRAND WING

山 MOUNT HEALTHY

第三法國 DOUCE FRANCE 3RD 西非

RAYA FORTUNE

BERGEN MARU

早川 丸 HAYAKWA MARU

江· 鴻 AEGEAN CAREER

非洲辛幹 ALPAC AFRICA

珍. MANGAN

先鋒貨糧。PIONEER CONTAINER基隆

海峽货櫃 STRAIT CONTAINER 基隆

非

建苯二號 KIEN HWA 2

菲明 高 FLAMINGO

漢斯迪 HANSEATIC

大同二號 TA TUNG 2

確維萊利 NL. LOIRE

大西洋 ATLANTIC

埠爾根丸

室 □ ■ ROYAL STAR

DONAM 2

TRADE CONTAINER

费利

八世

廿九

廿九

· 麥達初

廿八二雜

馬士英

利達

利達馬士並LEDA MAERSK

遠東贸易 F.E. TRADE

新愛比利亞ZIM IBERIA

林肯總統 PRES.LINCOLN

. 雞拉馬士基LAURA MAERSK

OSAKA BAY EVER LOYAL

EVER HUMANITY

TENDAL MARU

ZIM CANBERRA

HUGO OLDENDORFF 紅海

SARGODHA

EVER LOYAL

和 川 丸 KAZUKAWA MARU:

阿尤比亞 AYUBIA

茂利恰美利BARZAN

廿四

廿七

廿四

告布底

沙啫

福倫 途· ISLA FLOREANA

RHEIN EXPRESS

HONGKONG ACE

EVER SUMMIT

K.POSEIDON

計四

中国

北四

世四

廿四

廿四

廿四

廿四

世四

廿四

计四

计四

世四

世四 世四 廿五.

廿五

廿五

廿五

廿六

名)

HUG.OLDENDORFF

HAYAKAWA MARU

ORIENT MARU

羅拉馬士基LAURA MAERSK

胡佛總統 PRES.HOOVER

亞諾馬士基ARNOLD MAERSH

RAYA FORTUNE

MORNING STAR

ISLA FLORENANAA

TRADE CONTAINER

WORLD, LION

NEP.ZIRCON

TENDAL MARU

LING JIANG

WU JIANG:

SARGODHA

SKY HORSE

RHEIN EXPRESS

OCEANES PERANCE

THA! TUBTIM

KIEN HWA 2

HANSEATIC.

TA TUNG 2

NEP AGATE

K. POSEIDON

NEW HYDE

AM. LARK

EVER VIGOR

EVER LUCKY

BLUE MARS

KATUTUBO

TUNG PING 2

ELECTRO ACE

KWANG TA 2

SHARP ISLAND

源來利馬 士基CORNELIA MAERSK日本

LANKA SRIMANI

JAPAN ROBLE

約翰遜總統PRES.JOHNSON

美 西 美

加拿大

BLUE ACE

艾辣蒸總統PRES.EISENHOWER

香港恰美利THOMASEVERETT

BENAVON

BARZAN

新雪·梁』ZIM SYDNEY

飛龍二號 HIRYU 2

沙柔、沙巴、琉球草岛

SL.EXPLORER

今日空郵(星期三

馬來亞、台灣、新加坡、印尼、沙勝越

·紐西湖·法屬波利尼西亞 · 日本

今日平郵

拉維、英三鼻給、鳥走達、津巴布掌

泰國、孟加拉、寮國、越南、菲律賓 ...

GALLEON AGATE

鋒 GALLANT PIONEER 基隆

加納、刁拜、埃及、叙利亞、伊朗、卡塔爾、約旦、

印度、也門人民民主共和國、英國及北爱、愛爾蘭共

和國、丹麥、芬蘭、葡萄牙、西班牙、挪威、意大利

·瑞典·瑞士、以色列、希臘、鑑浦路斯、南非、肯

雅、莫三鼻給、扎伊爾、坦桑尼亞、蘇丹、也門阿拉

伯共和國、巴林、黎巴嫩、沙地阿拉伯、科威特、安

经、比利時、利比亞、尼日利亞、委內瑞拉、秘魯、

法國、伊拉克、厄瓜多爾、吉布地、利奧利安、澳洲

美國、朝鮮共和國、夏威炎、瑪莉安娜華島、智利、

非律**查、台灣、**片雅、馬**達、加斯卡、坦桑尼亞、馬**

尼泊爾、西德、奥地利、阿富汗、荷蘭、西澳洲

淼 宗 丸 GISO MARU

选利恰美利MURRAYEVERET1

ZIM CANBERRA

KOTA SINGAPURA

SHARP ISLAND

溜他新加坡FROTA SINGAPORE

MANGAN

资源蘇利亞BUNGA SURIA

PIONER PRIMORYA

CHEVALIER ROZE

KHUD. PROROKOV

REGENT RANGER

MARINE CONTAINER 基礎

MARINE CONTAINER 基隆

STRIDER. BROADSWORD高级

馬尼拉

STRAIT CONTAINER 台灣

MEDITERRANEA

西。洋 -- ATLANTIG--

B. THERMOPYLAE

CHEVALIER PAUL

NEER CONTAINER台灣

KOREAN WONIS SEVEN 美國

利達馬士基LEDA MAERSKK

JIN XIAN QUAN

各幾

柴飛機公司七三七—— 並致虚選購另外十架



Hon's Kend ISLANDS LINE 九龍尖沙咀海運大廣武樓 電話:3-7215265 貨標部。臺灣貨標碼頭道 **政**歷中心大厦六楼 車品 10-245324

道旗: 長堤·飘宿、屋崙、三瀑市。 內陸轉進至聖地牙。町、史托頓及墨西哥舞各埠 全箱收货期 散货收货期 朋 行 APLI CHAU

6 12/12 6 11/12 13/12 收貨站: 交通国际4式碼頭 電話: G--246121。 全箱收货 教貨收貨期 開行 POTOI SLAND 27/11 3/12 27/11 2/12 4/12

聖寶島輪 23-29/11 30/11 SHARP ISLAND

(第一次) 7:14/12:15/12

3/12 南丫島輪

多阿拉胺美,阿魯士、洲下停星 高巴寶哥器月泊期 、、、倫約五在一 阿庫波·無日A

直播基月四个有 卡 放上隆廿□○限・普 紅落到四〇四公日爾 海货來日號一司本科 遮,,个货m代郵及 打型碇星相Z理船曼

日落抵日ンア司井 本貨埗へ號m代船 。,,星貨 🛚 理船

"险"AL KHAMES 1 RAYA FORTUNE 斯勒迪亞 SELANDIA 金塔伊夫 GOLDEN TAIF 整 實 岛 SOAPP ISLAND 艾森袞總統PRES.EISENOOWER 斯里馬尼: LANKA SRIMANI 科倫坡紅海 吉大港印度 劍STRIDER BROADSWODRD 馬尼拉 EASTERN MARS NEW ANGELITA 新加坡巴生 GEMINI STAR 耀拉馬士基LAURA MAERSK 新加坡曼谷 利民恰美利RAMONEVERETT 新加坡巴生 八海山丸 HAKKAISAN MARU 新加坡巴生 加里曼丹二號KALIMANTAN DUA新加坡巴生 SILVER LAKE ※ 紅 数 THAI TUBTIM 设谷新加坡 WORLD LION 浩 安 FORTUNE NAVIGATOR山打根古管 廿六 新海 順 NEW HYSAN 汶萊泗水 FORTUNE RUNNER R.R. RATIH 粟 岛 丸 AWASHIMA MARU TARAKAN MARU 振盛行 日 BLECTRO ACE 馬尼拉 ELUE MARS 新加坡巴生 REGENT RANGER NEPTUNE AGATE 新 · 安 · FLAMINGO 日郷 整雅士 BLUE ACE 釜山綫 OCEAN CONTAINER KWANG TA 2. 招商局 ф CLIPPER ACE KING HWA

東海

東海

新興

海

新

太

海

日

美.

輜

仕

汎 洋

难 華

海 威

東 硬

東海

豐

翹

弤

蓝

廿七 招商局

一世七

八世

三十

一廿九

廿九

廿四

廿五

廿五

十六

廿大

廿六

廿七:

廿六、利

廿七 大 阪

廿八 天 祥

十四 大

日本從山

路易士港

高雄日本基隆廿八

HONG KONG ISLAND(第二次)30/12 4/1 5/1 收货站:九龍倉海運牆(二號閘) 電話:(3)688729.

SINGAPORE ISLAND 收貨站: 九龍倉海運牆(二號閘) 電話: (3)688729. 海洋貨櫃輪 4/12 綠 島 輪 機門代理: **富榮航運公司** 電話: 71655,85898.

20 27/11 20 26/11 28/11 29/11 5/12 29/11 4/12 6/12

全籍收貨出: 英麗國際4號碼頭 電話:0-246121. 散貨收貨站:北龍倉海運牆(2號閘)。電話(3)688729 香港至波斯灣線。家收貨箱貨 直航:기库·巴速、逐文。(兼收刁拜LCL货币) 电航:기库·巴速、逐文。(兼收刁拜LCL货币)

香港至紅海線 『乘收貨箱貨》 直航:週打。 7-14/12 15/12

百保利輪船公司 電話:3-7320222

尖沙咀廉東道了號環球航運中心十四世 The Super Carriers 裁貨 開航

BAR: THERMOPYLAE 27/11 28/11 BARBER TONSBERG 8/12 10/12 10/12 12/12 利家拿 NAGARA 川航羅省、長堤

BARBER MENELAUS 7/12 9/12 BARBER TONSBERG 8/12 10/12 10/12 12/12 利家拿 NAGARA

首保理 BARBER PERSEUS 20/12 22/12

收貨站:獎源HIT四號櫃 N/LUNE 非公會 中東綫

電話 0-246121

A SASA SALAM HAD BUT BUT AND THE THEORY OF THE METERS OF THE SET WITH SALAM AND A SALAM AND THE

往:刁拜、建文、巴連、科威特、亞布打比 △威利泰 WILLINF TARO 5/12 . 6/12 20/12 22/12 學多倫仕 .TOREENS 收貨站: ☆ 利高集運油培灣 南話: 0---246121 · △ 类涌HIT四號橋

。日泊期輪→之○職 啓在三, 東香尼 航現〜在<方港羅 ,代由本▶丸○。 翌停期相四之へ 開在 ン, 來港大 往A從該M梅)阪台號新本A丸有商 潤泡 加月コヘ限船 及起坡州C B 公三

新德里亞運昨 共五 NA NAME OF THE PARTY OF THE PAR

争持激列

操男 天暫獲 前三 五項冠軍軍 金牌 僅十六 南韓 分相

子被馬更出三冠軍,李寧,李小平及北韓的李才漢平等中,勇奪八金牌。其中成績最好的是體操單項賽事後,共獲十一金六級七銅牌,總數量爲廿六;日本八、尚有男子體操自由體操結果未到,故未計入總成績

骤除聚賽中 以五三二分願取金牌

亞運體操十單項賽

中共暫贏

七面金牌

抓擧成績刷新

亞運

姚景遠獲金牌

生屈居亞軍銷

面金牌,成绩十九點六 一面金牌,成绩十九點六 一次字等並列亞席。 一次字等並列亞席。 一次字等並列亞席。 一次字等並列亞席。 一次一十九點八〇分得金 中,銀牌則由另一日人 一次一十九點八〇分得金 一次一十九點八〇分得金 一次一十九點八〇分得金 一次一十九點八〇分得金 女子自由體操生 歌争 京 冠 項 は で ・ 包 町 以 在 世 界 路 標 変 向 東 定 歪 洲 之 后 地 位 ・ 而 且

馬及自由微操。 錫克人 人繼續擾亂亞運會

投兩彈

西藏流亡份子冀圖

聲稱爭取獨立會不惜代價搔擾中共亞運代表

派六項決賽日本取其王

四項亞運大會新猷 女子二百背南韓打破日壟斷局面

亞運花樂

,而神箭手雅真尼則 化挽者弓箭對平機動 恐无满色彩,槍有卡

年輕運動員奮鬥成功。 文字幕,故事描述一名 尼拉上畫,片上附有英

受新聞界的訪問。
愛動邨,只有那些優勝運動員很少被批准離開運動員很少被批准離開

熊成存放。在德里每天晚,河入國內,却發現空運期間,放寬入口之

之子二百蝶式,十六歲日本中學生髙橋灣美位以少許擊敗隊友伊勢多思美,髙橋尚美得金牌,发子二百蝶式,十六歲日本中學生髙橋灣美位以少許擊敗隊友伊勢多思美,髙橋尚美得金牌,是期日十八歲生辰時贏得二百自由式金牌。今日,威廉韋逊得銀牌,成績四分十秒〇九。時不受人主意,但我在华途已越過其他選手。」他擊敗了向他挑戰的菲律賓泳手威廉韋逊,後男子四百自由式决赛,日本寺下育宏以四分八秒七一搶元。他在賽後對記者說的「我游第二級

一提四秒餘,但比他自己初賽時所游的二分十一件,並統二分〇四分九七亞運新續。香港會意銘

ラ子 四百自由式 全港新再進一步・成績令人鼓舞。共 子二百蝶式・十八族日本大学生坂大

子二百背冰

女子一百啡式 金牌·海腾消美(日本)二分十六秒八二 金牌·海腾消美(日本)二分十六秒八二 金牌·海路(南牌)二分廿一秒七九 金牌·察容经(南牌)二分廿一秒七九 金牌·察容经(南牌)二分廿一秒七九 金牌·察容经(南牌)二分廿一秒七九 金牌·察容经(南牌)二分廿一秒九六(新) 全牌·察容经(南牌)二分廿一秒九六(新)

万子二百蝶式牌·揭教天(中共)三分牌·揭教天(中共)三分

亞運籃球分組初

印度勝北也門 獲晋最後

印度 争 辨 九 門 度 等 辨 九 一

奥運 興趣

提高體育水準

會曲棍球比 六六六六 七六五 九八七九 桿桿桿

度挫孟加拉

,但日本隊仍悉猶未足,比賽至五十一分經時,日本前鋒破,再多入兩球,四十五分逾,日本得一罰球,使中共失所入之兩球均由後衞球員開出角球建功。下半場日本隊將王國的巴基斯坦轉教練訓練,但在上半場就以零比二落後日前被前任冠軍巴基斯坦以六比零擊退。雖然中共隊在過 擊敗中共

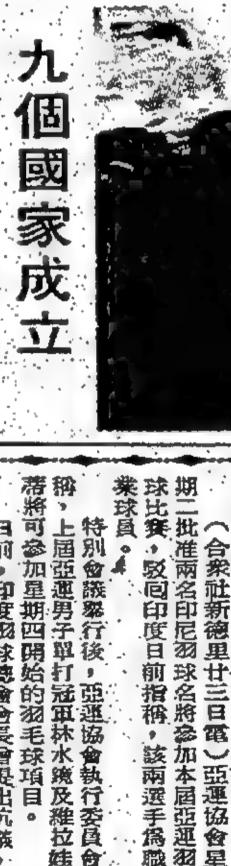
孟阿香大印加曼港馬度

十一比零勝

大馬及

而大馬

亞運會



亞洲划艇協會

• 印尼•香港•斯里蘭卡•巴基斯坦出席會談的代表包括有印度•中共•奥星格爲會長。

亞運 高爾夫

印度穩奪金牌

協创的總部建立在印度。他們已決定曾成員由每個國家派出一名代表担任

夏遜(巴基斯坦) 沙加達(日本)

為該賽事已交由一南美 護我們的權利,我們認 「我們的態度是保

フ支持 関係を数へ南 を数へ南 の路 の路 の路 巴西爭主辦權 總會長否認 葛

部電影在三天前及是電影演員,既成的印尼運動 兵單雙打

《南韓、北韓選濟(今日展開,中共、衛)亞運乒乓單項(新德里廿三日族 兩韓 比〇〇廿一比九、廿一比七、廿一比十五、廿一比十五、廿一比十四十十一比十四十十一比十四十十一十十一比十四十十一十十一十十一十十一。 順利 男子單打 展開

女子雙打神田和美子,山下神田和美子,山下地田和美子,山下神田和美子,山下神田和美子,山下

旁省敎育部長官邸

遭激進份子

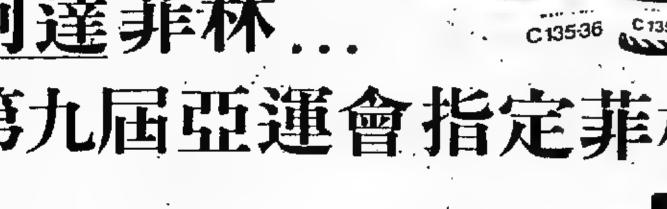
日十初月十年戌壬曆夏

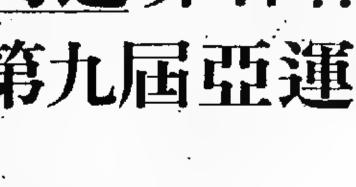
亞運當局發表更正聲明

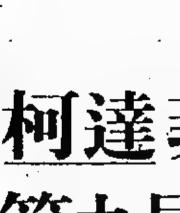
未破二百捷紀錄 律賓泳手韋遜

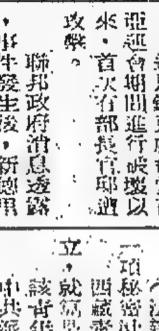
長聯合發表

起京庭的時間「並非新紀錄」 負責人南牟維達及賽果紀錄



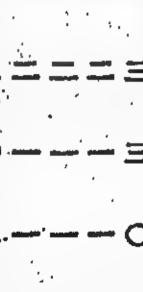








· 然後逃去時 · 一衛入屋内 · 上部長在兩名



又婚俏,而且听文气 竹時只屬工作上的交出 一定是拍拖,雖然他 一定是拍拖,雖然他

於下月中煞科,依白 粉紅菜泉水,白 粉红斑。雌然也 粉红菜原來也 粉红菜原來也 粉红菜原來也 粉红菜原來也 粉红菜。雌然他 一

盘並不相稱 · 他每月支出數千元餘下的時間便是休息 · 再無空檔

十三妹」拉

映期

雖有十萬廣告補償 改再改

他都會出現,而且是暴力的,也不限於絕內,但那「靈殿」竟然神通廣大的,不論黑夜或白科學發明的依器也測不出那「鬼靈」的形體來發生地門竟然是科學昌明的美國,醫生們出動

的,在理智上我們想是否已也的一里有甚麼存在的知識來說,選不夠解釋別些空間選有甚麼存在的,但他們也會有所怕,不會如「鐵體」般他們也會有所怕,不會如「鐵體」般他們也會有所怕,不會如「鐵體」般他們也會有所怕,不會如「鐵體」般他們的,但他們也會有所怕,不會如「鐵體」般他們的,但他們也會有所怕,不會如「鐵體」般他們的,但他們也會有所怕,不會如「鐵體」般他們的,但他們也會有所怕,不會如「鐵體」般他們的,但他們也會有所怕,不會如「鐵體」級

历做的事有很多是見不知此。 一般饱到全家别人不知,他們也會出現在人類人時,他們也會出現在人類人時,他們也會出現在人類人時,他們也會出現在人類人類,他們也會出現在人類,他們也會出現在人類,他們也會出現在人類

人的,那不是常常大的人舍,那麽我們一

重未 申 何 守 信 動 情

角色

、再改

景

音

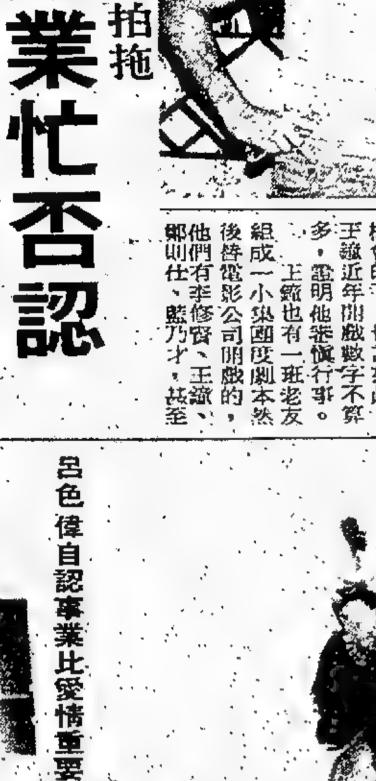
黛

,但她從未對何B動過 他講道理,加上彼此投 生經驗豐富故好喜歡聽 生經驗豐富故好喜歡聽 日,也臨時退出 一条子明等前往 一条子明等前往 一条子明等前往 一条子明等前往

與脱莎雙雙出現 分手,與此同時

晚又不見景黛

至於盛傳他們分手,動情,就不得而知了情。至於何B是否對





傳與鄺美寶感情亮紅燈 呂良偉戀愛不投 自言事業為重感情為輕

,希望他下月廿二日生,他其餘四部房車又突只肯賠償一萬餘元,話冷房車不愼撥毀,花了出生的人,今年對他們

姜大衞 邱德根表關注 很 不滿

佐治

拉辛

貝

粉黛三工

寵愛在一

多一一被煤役,原来一切皆由阿武拉的第一条自由離去,進一意圖竟然许得莎拉及阿武任妻子莎拉,阿武拉意圖解散後官,釋放所外防守宫內全由女守衛站局。為了娘心爱的沒有任何男人准予進入後宫之内,男守衛只沒有任何男人准予進入後宫之内,男守衛只不断有一個位於沙漠中心的後宫,除了他之后,他有一個位於沙漠中心的後宫,除了他之

鍾 卷 紅 最 怕 做 花 把 使 用 微 將 光

活被鬼纏

荷茜好

程彼德辭演

唱腔具陳笑風瀟洒 兼有羅家寶 的酣

無法依醫生阶

劇集雯眼內生

動手術

不有進展。 上家做其量地官,至於 上地點未定,而且不會



之道奖成据大台人马等兩景久,尚可獲得由稱工表送出之名戲土後用抽節方式。抽出有獎讀者三十名,除存人獲得十二個部成体飼作街鐵衙日畏中區游事處。封面剪明「十大明星」,趙址和暗碼,剪出去格,蚆寄或逕邊荷车活迫華僑日報大,趙終本人意願還舉的影劇或電視明星,分別與人選舉票內,趙終本人意願還舉的影劇或電視明星,分別與人選舉票內

我選左列各位為 十大影劇明星 姓地暗

助贊表工精 度年二八九一 粟舉選星明劇影大十

辦主報晚僑華 助**贊表工精** 度年二八九一 票舉選星明視電大十

日四十月二十 券海入 張一券毎

助贊表工精

度年二八九一

辦主報晚僑華

我選左列各位爲 大電視明星

頒獎大會

日報大廈或砵甸乍街中區辦事處稅取入馬你一层,編號入座,先到先得,嚴左遜之領取入傷挨券造,在鄰屬晚報指定之日則內,規對荷里結道鄰屬腹嶷遊襲大會」,歡迎投票人及各界人上參加,辦法僞;請單獨剪出刊在順獎遊襲大會」,歡迎投票人及各界人上參加,辦法僞;請單獨剪出刊在一九八二年十二月十四日下午問時,在街卷大台堂舉行之「十大明星

劇十明是影

積極參與社會公益活動 亞洲電 週日公益金百萬 視派隊參加

必與步行的 區界行

亚

英,劉索方 南羚担任, 納會出席

希望熱心市

影圈有發展

台灣女星夏光莉

等,她還在近期代的護士」,「粽

來港談拍片合約

以前公司欠薪

金 興賢無 一誕節回無機客串 意演電視

十大影劇明星包括

箭點詳細學閱左列選舉審法,朗爾投票。 維與可量一選舉,即日開於公開自由投票。 維與明星一選舉,即日開於公開自由投票。 與主辦、精工去質助,一九八二年第二十六 曾担任主角的

人。即日開始,至十四月卅日載出。一、每票最少整二人工工大能與明星」與「十大電用明星」,每票最少整二人工工大能與明星」的资格。
「十大能與明星」的资格。
「十大能與明星」的资格。
「一大能與明星」的资格。
「一大能與明星」的资格。
「一大能與明星」的资格。
「一大能與明星」的资格。
「一大能與明星」的资格。 或缴割主角的男女篡員,

有獎讀者

星電 會大藝遊獎頒 日換公本注保後剪 期券佈報意存請出 金與賢到亞觀探纖景輝,否認簽約。



田 建築

满爆

漢良吳燦林劉漢傑 成 聯 油 會

朗校際陸運大會 健兒角逐兩

巡更

漁民走



最後五場·請勿錯過

聲院縫明天公映 夏文汐



攸福善 請助教 歸有囊解學童



界

運動大

八會完成

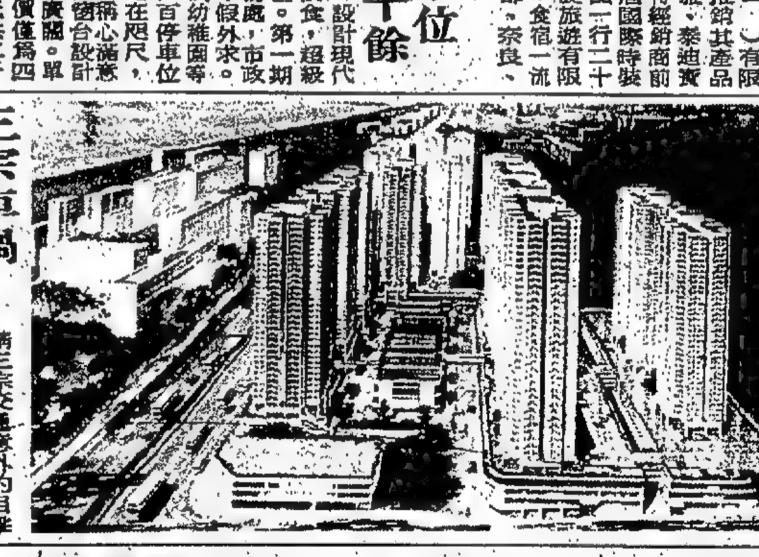
三〇三區称子會

自置新會所啓用

學組

建會 當 區分洲 委

人行碍免木草剪修面路爛破上島理修促並 客遊便方標指向方牌路道街地場憩休設增



全爲獅子會員協力問題致詞,歡迎總會

殺得性起!

陳惠敏 黃錦樂 領事主演

局









香港學校朗誦節特輯

弌粤語散文競爭熱烈 感

有誦

意味

朗誦不

必須句句誦出

旅港開平 小學五





女拔萃黃雅麗準備充足 公開散文奪冠軍

聖經視讀港島學校莎拉奪魁

連足

度伊拉克穩晉半準决賽所威特分勝尼泊爾緬甸

基浩上午校本屆蟬聯皇座在小一至三粤詩文集誦稱

亞運會馬術三天賽事

印度初嘗冠軍滋味

包辦個人團體金牌

亞運男排介 一天馬術隊際委中, 平他們的隊友,再在 一

分組賽南韓 率 過所有機障, 藥取八個

公斤級抓舉亞運紀錄。 公斤級抓舉亞運紀錄。 人名英国選手蔡俊成以一百零七點五公斤成績 打破共舉重選手蔡俊成以一百零七點五公斤成績 打破 中共卅分鐘內擊 **平挫卡塔爾** 潰北世門

香港代理處:德信行有限公司

選用中國雲南特產的名貴葯材田七和多種具有特效的 中草約配製成的雲南白葯,具有止血愈傷、活血散瘀、消 炎消腫、排膿去毒等功效、是主治各種跌打損傷、紅腫瘡 毒、婦科出血、咽喉腫痛和慢性胃痛的特效葯品。

雲南白葯過去稱"百寶丹"。五十多年前,由雲南醫生 曲煥革吸取民間傳統的配方首創配製。當時在民間流傳甚 廣, 撩效顯著, 但生產手段落後, 產量不多, 且價格昂貴。 現在,由雲南白葯廠出品的茶花牌雲南白葯是按照"百寶 丹"的原配方經過科學鑒定、用現代科學方法精製而成。 通過多年來臨床驗証,質量穩定、安全可靠,榮獲國家金 章獎,是各行各業及家庭均宜常備的良葯。



印尼印度爭霸

撼新加坡 賽今日展開 人戰印度

(左)及第三名韓國選手(右)獲獎後揮手致意。男子體操團體賽冠軍中共選手(中)亞軍日本

ACD B 組組組組

日

市開融金洲歐

挺復匯美

跌報價金

軟仍現表鎊英

港到單急商美

墨

覆 反勢走金港

疲

非 但 戰 · 於 有 後 · 荷本 有 果 據 有 周

次一致招將敗失議會定協總易

跌低率利

淡冷應反

型阴市假每安 收市假每十安 巨售资金七

業考慮對存戶

一九八〇年九月以来的最低點。廣泛翻爲,聯邦 是明五,聯邦儲備局將其貼現率從九里半減 是明五,聯邦儲備局將其貼現率從九里半減 是一九八〇年九月以来的最低水平。 是明五,聯邦儲備局將其貼現率從九里半減 是一九八〇年九月以来的最低水平。

歐元利息微順

利心的銀行包括大通銀行及美華銀件九月以來的最低水平。 中九月以來的最低水平。 一日美聯社電)美國主要的大銀行一個半 過去一周英格蘭銀 行地出数億美元以 支持英鎊

段時間時,英統升囘至一點五九四段時間時,英統升囘至一點五九四段時間時,英統升囘至一點五九四段時間時,英統新壓力在遠東市場開始。 英統新壓力在遠東市場開始。 英統新壓力在遠東市場開始。 有處護英統再下跌七仙以刺激出口 個舉期以前是四點二九馬克。 分析家和出口商曾要求調低英分析家和出口商曾要求調低英分析家和出口商曾要求調低英分析。

元英鎊齊

率現貼重低降國美

濟 審愼 潑

心 級 市 壁

美元國 B

圓升勢最爲强

際兌値

回軟

首季 油國 年

5-8396258 查詢電話: 5-8396333 香港灣仔禮頓道77號禮頓中心十樓

現場市勢 滙豐財務有限公司

9% 11% 三個月 8.5% 六個月 8% 十二個月

最低存款額 HK \$500,000 HK \$1,000 五年。 8.5% 四年 兩星期 8% --個月 五年

定期存款諮詢請電: 5-8396254 其他信貸服務: 車輛機械租購/租賃.....林劉淑英 5-8396210 胡月香 5-8396220

樓宇貸款 郎智群 貿易信貸/出口押酒 「發達鹽」......劉永糧

車 或

復

●年期長 ●利息低 現更提供「上會贈現金」服務 使各界人仕更易 成為新車/船主



貨幣市塲存款利率行情

10.500% 10.000% (段長存款期)10.500% 10.000%10.000% 免稅美元存款利率行情

兩個月 9.250% 通知存款 9.375% 十四天 六個月 9.625% 8.875%

及以上存款而設。 其他較小額存款(最低存款額 10,000美元)及其他外幣存款利率之 行情,均歡迎查詢. 4.5

> **渣打財務集團**遊打銀行直屬機構 港幣存款利率行情

渣打貸款業務有限公司 10.625% 九個月 三個月 一年 10.500% 六個月 渣打財務(香港)有限公司 十八個月 兩、年 三 年 24 10.000% 五 10,000% 年

最低存款额港幣50,000元

先生的特別主任 生物的物质主要的自身的原子 在100年100日 55413章色 263243 / 543[] [n 2553H _ (4.454; 4)

電話:5-213166 電話:5-231017 中華干諾進中歐陸貿易中心人獲 進話:3-854027 昨日獲多利同業利率10.375%p.a.

9.1875%

9.3125%

9.5000%

9.6250%

3-7312411

3-320885

3-639311

3-700119

3-260296

3-420118

0-256021

0-812804

0-434209

0-797395

10.625%

10.375%

10.000%

10.000%

美金利率

9.3125%

9.5625%

9.8750%

10.5000%

10.5000%

限

三個月

六個月

一年

有

10.000% 8.7500%

10.375% 8.8750%

10.500% 8.8750%

10.500% 9.0000%

10.625%

10.625%

10.750%

10.750%

5-403774

5-7904521

5-246061

5-215155

5-420816

5-745393

√5-685263

3-810293

三個月減一日 10.750%

向下列任何分行垂詢。

皇后道中分行: 5-210501

海环中心分行。5-8226200

三個月

六個月

九個月

東尖沙咀分行。

尖沙咀分行

油解地分行

土瓜門分行

深水埗分行

斯浦崗分行

制班分行

装浦分行。

屯門分行

卷附分行 元期分行

垂詢電話: 5-8226242 或 5-8226251

本行附屬機構京銀財務有限公司,可接受港幣伍

萬元或以上定期存款,期限任擇,有關詳情,請

廿四小時通知

一個月

二星期

中區分行

制任分行

旺的分行

希爾頓分行

提化街分行

符箕門分行

经营业的基础的 恒生財務有限公司 10.500% 十四天 10.250% 兩個月 10.500%

恒生存款有限公司 9.500% 一年半 10.500% 9.500% 10.625% 兩 年 9.000% 量低存款。額管性略50,000元

恒生銀行總行及各分行均可辦理存款手續 電話:5-8255111.

豐裕

年十一月二十三日(星年十一月二十三日(星年十一月二十三日(星年十一月二十三日(星年十二月二十三日(星年十二月二十三日(星年十一月二十三日(星年十二月二十三日(星年十二月二十三日(星年十二月二十三日(

百元。 四篇例,建築面積約四百 四篇例,建築面積約四百 四二千八百元,又帶次 四二千八百元,又帶次 四五十呎的二手樓。月 四五十呎的二手樓。月 四五十呎的二手樓。月 四五十呎的二手樓。月 港匯指數

條件。 租金,一個月上期租為 ,而業主則以兩個月按

維持緊榮與安定**?**抑亦

··+· •

(元新

鑒於

1983 中學會考試題預習專欄

明德出版社陳大爲提供資料 (甲)課文分析:

漿聲燈影裏的聚淮河 the April Area and the April Area 本文作者和友人和平伯一起遊棄淮河 後寫的文章。文中主要是寫月夜秦雅河的 景色,其中特別描寫燈月交輝的美寶,藥 惟河水的碧厚,介紹了秦淮河上遊船的特 色,也寫了作者對河上歐女的同情。此外 • 亦夾雜了作者在遊河過程中對歷史中的 泰淮河的緬懷。

這是一篇相當長的文章》但描寫叙述 厝次井然,共分成五部: (一)「民國十二年八月的一晚……我們開始領

這一段是你起》也就是舌酢讀都延何 的背景,時間,遊伴等情况。在最末的一 句也是下文的張本。向讀者暗示了作者要 領暑秦淮河的那一面。 「秦淮河的船……實在是許多歷史的影象

道一段未寫聚雅河先寫遊河的節》通 **適了對遊船細級的的畫。通過了對燈影的** 描寫,我們先有了一般議重的,但却迷豫 的英感。這正是作者所感到的。秦淮河「 (三)「秦淮河的水是碧陰陰的……也正是天之 之所以厚我們了。」,

落,當中可分爲兩個層次:第一個層次作 者以一段作概寫,首先寫了秦淮河的水。 那碧陰的,厚而不腻的;但也是恬静的, 委婉的。在燈火明時,却又變得沉沉的 如夢一般,燈火倒映其中,閃氣的如夢的 眼睛。妓楼飘送來把人牽引着的歌影。這 都是描寫緊淮河那晃蕩迷濛的濃美。此外 並寫作者在船中那個風雨的感覺。和對歷 史的繁淮河的想像。 第二個層次是主力:介绍大中標外: 「燈月交輝,星歌徹夜」的藥潛河。作者

首先寫了樂聲和歌聲的夾雜。接着寫燈月

的交輝。這燈光的重黃又是秦淮河迷藏農

」の月色成し、標準的月よりで、 (四)「這時却遇着了難解的科粉……這裏平伯 文比我高了。」 道部份也分成兩個層次,首先寫了他 們被要求點唱的情節,這件事表面上的科

粉是不足道的,但在作者和平伯二人心中 的科紛却是重大的。所以第二階次便是交 待了二人的思緒,作者的自我剖白。 (五)「在我們談話中間……我們心裏充滿了幻 诚的情思。」這一段是全文最来的一段。 主要是寫作者在歸程中所見所聞,和作者 在第三次拒絕點唱之後,作者的心情 非常不安,遊與已大城,這不安確軍作者

,使周圍的景色改觀,使作者感到叔真。

①船上燈彩隔着玻璃延出显黄的光。 ②秦淮河上的沉厚如事。.、 ③近風觀送斯積生空的歌聲。 **①**显黄粉然的燈光與用的並存,交融。 辨析作者描寫燈月交進一段所用的修辭、接 一支美人的聲詢交互的繼者,挽替。)

③明喻。如垂揭……柔細的枝條……就像 (三)除解作者在遊河時的遭遇,感受和他的自 (四)瞭解作者和俞平伯拒絕那歌女的理由。

乙)語文練習: (一)閱讀理解: 太息重太息,吾行终無恆!

冰霜迫残歲,爲獸號落日。 秋砧滿孤村, 枯葉開玻驛; 白頭鄉萬里, 鹽地虎豹名。 道達新食人:膏血染草棘。 平生域石心, 忘家思報國: 即今世九死,家閩兩無益。 中原久变亂,志士淚橫腦。 切勿經審生◆上馬能擊賊◆ 海海復養養 ,山路窮拳躋。 侯病臥草間 , 馬困麼酸嘶。 脱兎戴道奔・窮」上樹啼。 崩喘一何哀·上落萬仭谿。 昏黑水孤戍,洗我农上泥。 下恐不可湿,大级终身迷; 壮官十五年,不曾飽糠。 客路少睡眼,月白聯號爭。

欲竹且復上, 虎來茅菜低。

①詩人在太息 甚麽?

治餐,主日:「公如何回去呢?」答曰: 「憑公於劉鸭中借一隻。我騎去便了。」 上期答案) (一) 閱讀理解及摄寫: ①治學必須有懷疑精神, 道不但可去安辨 傷,也可刺激思考,啓迪新發明。 對於傳說,我們必須經過思考

· 判別是非才接受。遺懷疑精輔 是一切學問的基礎。如古有三皇 五帝,說「腐草爲鳖」,便要查它的來歷和根據。遺樣自可攻破 妄說。任何青蘇或學問必經懷疑思索和辨別才算是自己的。「盡 信訴不如無游」正是叫人不會從 迷信。懷疑是新學說和發明的姦 暖。完全輕說別人是思想的懶惰 ,道被動的腦根不能治學。常懷 疑和疑問才會想求解答,產生學

試用第三者的立場,把下面一段文字 的內容舖寫成一個小故事,字數約在一五 〇至二五〇字間, 標點符號不包括在內。 (注意:必讼保持直接叙述的方式,若有 需要,主,客二人均可加上姓名。) 客遠來久坐,主家與鸭滿庭,乃辭以 家中乏物不敢留板。客即借刀欲殺已乘馬

止商業捕鯨運

星期六) ⑤地點---東平洲。 ⑤集合時間和地點:——當日上午七時五 十分在大埔灣碼 頭集合,敬希革 ▶務請小心。

回往返交通 ──乘坐街渡 > 途中間有風浪 国部目及活動程序——抵達目的地後》先 行環岛一周,然後自 由活動,分組遊戲。 ②囘程——全日活動將於當日下午四時結 東。四時三十分在東平洲碼頭

集合回程,約於晚上七時抵達 ①小心山火:由於近旦天氣乾燥·山火 點外,切勿生火,燒烤後

顏生,因此,除在指定地 ,將火種便匠炮波,方可 ②保持郊野清潔:大自然的林木,花草 > 溪潭等 > 人人得而 欣赏 • 切不可破壞污 报》 更應保持郊野的

清潔和寧靜。

靑春期

糊塗迷惘

家長多提心吊胆

土宜切

道部分全文描寫泰淮河景色的重要段

感到慢情,就中充满了幻滅的情思。 分析作者怎樣介紹他所顧客的「先篇着書 被色的歷史的秦淮河」。 (作者分别描寫了以下景物某些特色 ,從中我們便能領통到作者感受的緊推河

在職

儘管經濟不景就業機會不 許多工 適應性强

後另謀轉業 一變街邊無牌

在七百餘名義工中 八士超過半數

figure 3 Find a and b if (x+2) and (x-3) are factors

of x +ex +bx-18. B and C if. is an identity. If x:y:2=1:2:5 and find x, y and z.

Section B. (60%) 8. Plot the graph of (i) $x^2-2y-8=0$ $(ii) x^2 - x - 6 = 0$

(a) If S. (n) denotes the sum of first n terms of the progression 1,3,5,7, express S.(n) in term of n.

(b) If So(n) denotes the sum of first n terms of the progression 1,2,3, express So(n) in terms of n.

(c) Find the value of n 1+5+5+7+ ... to n terms 1.9 1+2+3+4+... to n terms 10. The greatest slope of hill of 40 to the horizontal what will be the slope of a path on the hill which makes an angle of 30 with a line of greatest slope. 11. Given that and are the roots of the

quadratic equation $2x^{2}-6x+c=0$ (a) express in terms of C. (b) If ...+k, /-k are the roots of x + ax + b = 0.

日横州の報一。の簡冊分十一下天鲜の十一个新粮十有。國九。,好報八展。好報七一告分報大兆〇

四時,聰衆鐵話點一時,非澳八二,新歌舊歌。

ET機·TO新日級州 SP

鉄〇・〇輔

express a b in terms of k and c. (c) If ~=2... find c. 12. In a certain college 40% of students have brown hair, 25% have blue eyes and 15% have both brown hair and blue eyes. A student is picked at

random from the college. (i) If he has brown hair what is the probability that be also blue eyes? (ii) If he has blue

eyes what is the probability that he does not have brown hair? (iii) What is the

probability that he has neither brown hair nor blue eyes? 13. In figure 5, a frustum of a cone (formed by cutting a cone through a plane parallel to the base) has radii 2 cm and 4 cm and the distance between the two end

faces are 5 cm apart.

(i) the height of the cone from which

the frustum is cut. (ii) the total surface area of the frustum iii) the volume of the frustum.

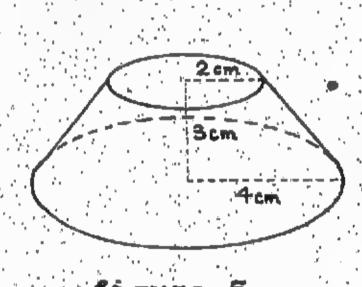


figure 5

 $14. x^2 + y^2 + 2fx + 2gy + c = 0$ represents a circle passing through (-1,1) and (-1,3). If the centre of the circle lies on x-y+2=3.

(a) find the values of fig and c; (b) find the centre of the circle;

(c) find the radius of the circle.

F波)六七五千

九時州分

早最呀!朋

一一開

廣告装飾補師

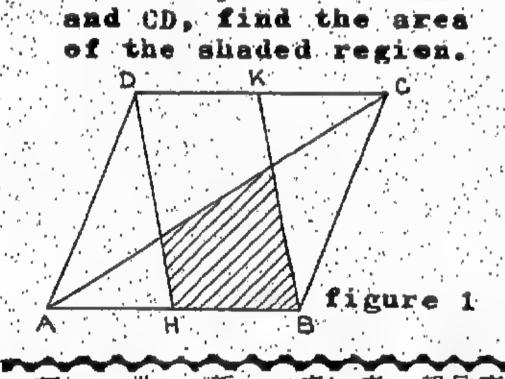
生熟手車工

2. Find the equation of 1983 中學會考試題預習專欄

明德出版社資料提供魔雄國 MATHEMATICS(10)

H.K. Lo MILL & DALE PRESS LTD. Test 4 Attempt ALL questions in Section A and SIX in Section B

Section A (40%) 1. In figure 1, ABCD is parallelogram with area 7.2 cm. H. K are the mid-points of AB and CD, find the area of the shaded region.



straight lines, ZAFB = 23° . ZABC = 110° _BFD.

ACD and BCE are

the straight line

passing through the

intersection of the

containing the point

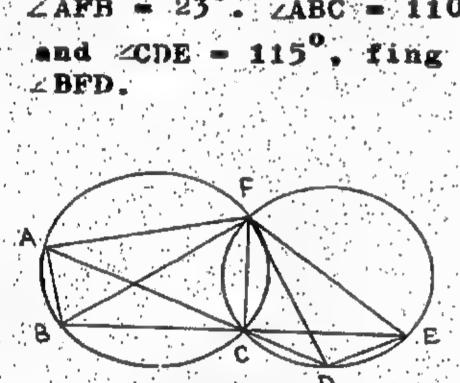
As shown in figure 2,

lines x+3y-6=0 and

2x-y+7=0 and

(-1, 2).

4. As shown in figure 3.



the edges of the box are 4 cm. 6 cm and 8 cm, find the angle of a diagonal of the box makes with the largest face.

6. Find the values of A, $(Ax+B)(x+2)=2x^{2}+Cx-4$

 $y=x^2-2x+1 (-5 < x < 5)$, and solve graphically $(iii) 2x^2 - 5x - 12 = 0$

情五 一分

十時十五分,亞洲 九時,三國春秋。

十二時,浮生六劫

「芝酰街

本報分類廣告 - 微迎各界來稿惠登 · 每段 一大字四個 · 小字卅四個 · 定為一個位,即 一大字四個 · 一大 中格市房期長H 620377中格市房间 700尺号閣被關20份別 萬 土瓜 254720晚③655633周治254720晚③655633周治 舖 古樓廉讓機 一種房總全新裝修花籠 一種房總全新裝修花籠 大厦 上戶 樓廉讓機 公時間電子920367羅治火任揮價每呎六千呎八千% 粉嶺廠地緣 第一 華 城 (*) 647733 大厦五樓捌貨工作。 呎急售85 ③862939鄭治 除尺交通方便有意請定 州街近地鐵站三樓四百 地數數 860 美子 43 露所 萬 來 K744 1522 960 美子 景子 路子 路 47 44 35 22 K 7 44 35 22 方蓋車位裝修值十萬辦 全時來 944510治 度用 665尺交占10年6 時③7213772 時③7213772 Ecsecal Control of the Control of th 99餘萬電K 684967治 堪均可連裝修免佣吉佔 堪當利士道洋被千尺商 上道洋被千尺商 請工作時間電®85 道五百呎工場或住 极族後650尺日電⑤74間格好兩房兩處露台高橋的萬高橋遊 木屋出讓 中門中心 原650呎23萬遠東大厦 原650呎23萬遠東大厦 原650呎23萬遠東大厦 原成大阪 東南180 東大阪 東京 東大阪 東京 東大阪 東京 東大阪 東京 東大阪 東京 東大阪 東大阪 東大阪 東大阪 屯門中心 由十一月一日至十一月三十日止 刊登華僑日報或晚報 分類廣告十四元 乾濕型百份之百全乾 贈送抽獎券一張・多刊多送 法國黨富牌。1· 全 時洗衣乾衣機 價值: HK\$3,995.00 平省40條萬K 7121071 配齊合商住工場教會特 一尺67年期水 中工場 连续相连南丫島榕樹灣 等機相连南丫島榕樹灣 119821377 119821377 他說19英電H741283合 的二百呎海景即可入伙 原頂樓三百五十呎連天 原頂樓三百五十呎連天 大學 1211済華 1211済華 1211済華 1211済華 1211済華 1211済華 1211済華 1211済華 八後電③八九九六二三 東南單邊向花園有意夜 低安街美興樓四百餘呎 自避免佣電314341叫8 27花篇連四萬元裝修平馬 都酒樓對面 650呎另大 厦子 大 厦子 大 太子道洋樓 溫沙閣千三百尺高府並 温沙閣千三百尺高府並 大學工人房交古 法國惠富牌 4 全 10 全 自助洗衣機 價值:HK63,095 00 萬吉售 12928婚成地產 12928婚成地產 12928婚成地產 東京 12928婚成地產 東京 12928婚成地產 普通數六名 各得 SUFAM 先進龍心景创一個 價值: HK\$169.00 acc 公布日間:一九八二年十二月八日) 星 基甲電常有限公司 accept 最沒會應大調中110號永恒概葉大厦間接「電路 5 423480 九歲尖沙哩海洋中心304實 電路 1 689972 3-698859 形 848238謝姑娘 一 848238謝姑娘 一 848238謝姑娘 一 848238謝姑娘 一 848238謝姑娘 電O:25605年 中座低層向東南 68 中座低層向東南 68 大樓 1 有蓋單位條也三十五四式上陳治 商任均可三十條萬有等商任均可三十條萬有等 屯門 古樓自寶 清水 灣 六咪半近井蘭樹西 班牙式全層七百餘 呎環境優靜新裝修 連條似售40萬交吉 怡安閣 廣 告 刊 惠 者 日 每 信題房向加強軍人 收效宏大 過 78條字 58條字 **售** 百 9萬三樓 息、街 **暨福强廠厦** 業旺出 購 特價吉售 市旺舗 九龍大角咀塘尾道66一 68號福强工業大厦千六 呎交通四通八遠,寫字 機工廠均合業主自護辦 公時間 主舖國 荃灣沙里道榮亞工業 大厦七千餘呎現售聯 系讀電①—444102吳 或陳先生 交急 樓收 3 — 928261 何小姐 吉售 5480呎平邊 @355 1889呎紫修 @355 1889呎紫修 @355 1458—3600呎 @355 1458—3600呎 @355 1577—2300呎平邊 @200 官塘工業中心 1577—2300呎平 @200 官塘工業中心 1577—2300呎平 @200 1577—2300 1577—2300 1577—2300 1577—2300 1577—2300 1577—2300 1577—2300 1577—2300 1577—2300 15 華偉大厦 華蘭閣 樓 金巴利斯 5年 樓宇舖位直接收購 出價高收錢快價合 快富地產K 9 546 即日成交⑤445830 不交吉樓收購出價最高收錢最 工廠租售新和 9年5100呎日K 430028 K 210053夜K 368877 文華樓向 原型302014K 881045李治 原型第一個 原型 1045李治 1045李治 1045李治 1045李治 1045李治 1045李治 修工商住診所K 256858 機利士大阪D座二樓六 機利士大阪D座二樓六 機利士大阪D座二樓六 機利士大阪D座二樓六 大阪 造成,而業 10-240124何小姐 資際街低將近佐敦道合 租課 世H 226877陳治 黄竹坑道僖誠工業大厦 黄竹坑道僖誠工業大厦 收 旺舗租售 快即日成交中環國際大厦 320電話: \bigcirc 445838 300 元年4月250元 一年4月250元 150呎中 200呎腹 一年4月250元 被塘唐二樓 150呎中 200呎腹 地唐二樓 在3100月高層 500尺有 在3100月高層 500尺有 在3100月高層 500尺有 度 500尺有 7 517 2 6 9 3 林治。 年期商住均可交吉軍K 臣街遠東大厦柒佰呎長 医街遠東大厦柒佰呎長 商業樓和 皇中心630 呎適合商業 皇中心630 呎適合商業 元朗吉浦縣
村大樓大號舖位租貨均村大樓大號舖位租貨均 角道99號1150呎多府租 慈輔道西460 呎多府租 高尙住宅 業主自租 5年貸款 商用樓宇 挺57號建築財務。 到大角咀當多來施場 完是看機價合即所有 完全數數 高 香港建屋貸款有限公司 大道中恒岛大厦1603室 垂詢壽電 業 连续全届八百尺大型进 街家利來大厦七號地下 150 呎被医商可間閣中 一五九九八五克佣 下 一五九九八五克佣 下 一五九九八五克佣 下 一五九九八五克佣 下 一五 平租等等 等 等 等 等 京字樓租先施世族大厦1401-3全層九世族大厦1401-3全層九世族光區 大市梯電 640083銀合大市梯電 640083銀合屋大厅 樓租 缩 新日空(SA39120治 第一千呎高尚豪華 第一千呎高尚豪華 第一千呎高尚豪華 獨立則所平租出431416獨立則所平租出431416 樓 500尺特高南 \$35 北角梗房招电水流多帘墙框可浆饮合 合電3849436隨時引行 陳訂期長直接案主免佣 業用永安街26號二樓租 中環 寫字卷行 町位廉租師電馬484556年 編集所出版海外銀行大厦小銀票が銀行大厦小田 編 写字樓 145 干諾道 中 寫字 樓 出租 舊港澳碼頭對面 理位約伍佰呎廉售 增位約伍佰呎廉售 738523洽 基高斯米 12493 整直期少K 7412493 是 一种 1235呎山外一郎 161235呎山外一郎 161235呎山外一郎 161235呎山外一郎 161235呎山外一郎 161235呎山外一郎 豪華裝修 近連卡佛 600呎 \$ 6500 百 租賃 新軍K800915治 租合布行或寫字极有意 近布萊大厦 600呎旺地 大厦 600呎旺地 水利大厦 閣樓招租 園無蓋車位 7 0 0 呎和 5 0 0 元零790227 有大閣權軍K 304935梁 帕面闊實用 500餘呎內 地下即雲萊街8號單邊 大樓 解 平 舗 寫字樓平 近性 佐敦碼頭 除呎租四千餘包差的電 K31411恒生地產 K31411恒生地產 有数台車直達有差請電 七百呎新西班牙屋出租 七百呎新西班牙屋出租 党佣K7571458 常有大阪城内外平等 等有大阪城内外平等 等有大阪城内外平等 大阪工千餘町 大阪工千餘町 大阪工千餘町 大阪工千餘町 大阪工千餘町 大阪工千餘町 車到3000呎租2500 車到3000呎租2500 住影大便 大八六三四五一杜洽。 各行工業用平租電 各行工業用平租電 3 第一樓千尺交通方便合 3 村屋樓設備齊交際租仟二0-795622治際工房一應裝修靚落地下 700呎合作工 1433466李先生治。 元明單人 或據整型便和 30 或 450元 0 — 750°7 百呎地二千呎0-784681呎四線電租1600元另二天四線電租1600元另二天路上蓋千餘呎空地五千五路上蓋千餘呎空地五千五路 可K 9 6 8 9 7 9 洽。 大角咀區★旺角★深水 大角咀區★旺角★深水 第字樓分租 22161803或 平位於旺角交通便請電 平位於旺角交通便請電 工厂版出租 经通工条大厦十六樓G座四工条大厦十六樓G座四工条大厦十六樓G座四 **閣免頂平租** 特價旺舗連 86和租 ・の夫邨等 2500-4000呎\$1.3 2500-14000呎\$2.5 数海局路德工業 4400呎\$2.1 2000-14000\$32.5 咀新廠房 租 下之九六〇六六何治 100呎連奪工業大阪 定座近大連排道廠 了呎合意者電: 7呎合意者電: 7呎合意者電: 7呎合意者電: 8 3 3 4 5 7呎合意者電: 8 5 7呎合意者電: 樓 大角 字 道近地鐵站8份高層7 甸53 業大 旺 近 紅 紅 45角 東 個 一 ② 樓 用 一 東詩利敦元 夏 正興 港房屋協 樓上4000餘呎直接業主電梯最充足·交通最方便 電梯最充足·交通最方便 另有大小車位·日租月租均可 奏涌轉屋道19-25號電0-267766 *0-262499·0-268893* 华21號四號期2四商A地心 裁1地八二吉8號場地下6两左 稿22下號接利號M地下一二環邊 號肥地正徑地地下可交接街地 增地肥下康17下36喜海髮坊下 設下軟衛公A新短號地圖經額 登十行 中國健身會有限公司 新新新荃九何 一本現壁明作廢 一本現壁明作廢 一本現壁明作廢 一本現壁明作廢 一本現壁明作廢 一本規學明作廢 常年會員大會通告 敬啓者:茲定期一九八二年十二月九日(星期四)下午六時在九龍彌敦道 458-460號十四樓本會註册會所召開一九八二年度常年會員大會議程如下 ○通過一九八一年度常年會員大會會議紀錄 ②報告一年會務 ⑤省覽及通過上年度財政年結 四聘請下年度核數師 「除分函外特登報通告週知敬請本會會員依時出席共策進行是荷 右通告 本會全體會員 理事長:黃光甫、黃錦志 告廣 既可省時間

> 撥電 話 請

田角

型 者 者 者 人 商 場

四学

朗|埔|門|街|邨|街|塲

层

牛

失

063 074

曹

一个人的政府另一部門申請批准住宅物業登記 一个人的政府部門申請批准發展住宅物業發記 一个人的政府部門申請批准發展住宅物業條例上 文件登記: 文件登記: 文件登記: 住宅物業公司的註册需向三個部門申請 一分別得呈遞地政署特別小組登記土地所有 文件登記: 文件登記: 住宅發展區法例專家多倫多大律師高士

商

僑

维

剖

增加十七點七%,比古 期發後,年率為一百一 期增加三十一點四%。 一百一十 期增加三十一點四%。 一百一十 一個一十一點四%。 ◎英替 ★ 東昇淸潔歷第750265 水品為開華

昌

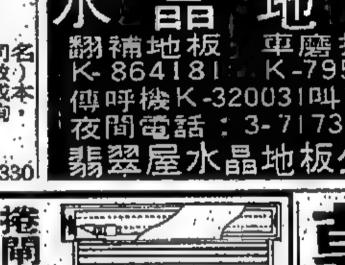
遠東

276015

台

晶

斯合 鐵 器 鋼密 於 合 鐵 器 鋼密 於 學 大小鐵器 於 學 大小鐵器 於 學 24982



富都水晶地板工程公司



獨家代理: 德國琴王BLUTHNER, A, HERRMANN, LEGNICA, STEINER 原裝進口名廠鋼琴 原價 \$10,500 特價6450 歌迎分期 保用十年 香港: 中環土丹利街38號 TEL: ⑤220449 ⑤224894 軒尼詩道244-246號⑤742740 德輔道西279 號⑤468646 九龍: 尖沙咀漆歐道123 號③692360 亞皆老街120 B 號③7137968 ③7137





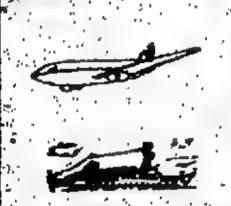


☆0-780430 0-794611

折優待現推出滿錦地毡特價每呎三元五角起歡迎 駕臨選購尖沙咀半島中心低層地下L 823,665621 中環⑤491189 東半島乾洗地毡服務中心

廣小業

刑案冒負姻女 寓居姦影 密踪外護 人厦業務收 頭密用對證調商行家活 姘難證錄 跟調跟遠 保保遺糾貨 支儀昭保



店餐廰合用

東京 250 韓台 菲律賓 三藩市 亞庇 [約]

旋 《日日有傳 3-969174

検票6

☎:5-413083 歡迎社團工廠委託安排行程 香港國際大厦1702室 電話: 5-413081



洛杉機 1400 **紐約1900** 澳洲 1200 南美2150 三藩市[1400

力分別等級等人

代辦各地 香港德輔道中8 國1150 溫 選哥華1400 倫 敦1500 荷 欄1600 耶加達 720 日 本 765 上 海 780 星加坡 650 台 北 435 南 美2600 馬尼拉 430 曼 谷 430 巴 黎1500 代辦歐洲COSMOS TOUR 及各地旅行團 管隆坡 650 多倫多2000 韓日台1550 星馬泰1250 脚1600 海 780 美2600 黎 1500 約1650 梨1500 城 700

3816528 3816629 北京九天火車團\$1680航空團\$2990 四天\$ 560 進一、四、六出發 五天\$ 680 進一、三、五出發 丹霞山/七星岩、廣州、從化

、西湖、羅浮山 三天\$ 200 進星期六佳豪華書房 中山、石景山、溫泉二天選馬加盟12月25、26、27 住宿新落成中山道泉實館及石景山大酒店全部雙人豪華書房 西歷/小梅沙燒烤渡假團 **第2** \$ 130 豪華祖\$ 260 \$ 195 進運六下午、數迎社團包围,可自定日期、行程、特價條件

★台北四天三晚 検票十酒店 ★ 合法百貨包收包退 ★ 代售各地廉價機票 中環李寶椿大厦1204室 平價機栗 特快台証 各地旅遊 酒店定房 九龍彈敦道747 國東部商場三樓324 室(大大公司對面)。 朝十晚九電話:③816528 ③816629(銀旦辦公)

行社 旋 3670877 3687211

特平世界 650 洛杉磯 950 三藩市 夏威夷 1350 三裔 1350 三裔 1650 多倫多 1090 菲律賓 1850 | 紐約 1850 | 倫敦 1690 | 巴黎 1880 1880 荷蘭西德 2400 3000 1850 3800 1450 1790 1200 星馬泰 韓日台 1300 中東 韓國 尖沙咀北京道69號環球商業大厦503室(凱悅酒店對面

K 678926 假日照常。

優惠公幹旅遊探親升學移民 信譽可靠保証登機專員辦理歐洲各國 美加東南亞澳洲學生簽証手續快捷代 客安排世界各地獨立旅行團台証120綠 印可辨歡迎綠印遊台大陸各國新移民 菲律賓女傭查詢各地旅行團辦理出國 手續成效特高會辦不獲准可再辦備各 國移民當地風土人情資料以供查閱。

代訂各國軍價機票簽証大概票部專線3-7231890

下時

台証 台北四天環島七天 \$ 1199 35 1800 環島九天 \$ 2150 聖誕新年不加價,加班團已開始接受報名。

歡迎社團工廠委託安排行程 九龍旺角中心第一期 714室 3-916338 (大華國貨公司樓上)

日十初月十年戌壬曆夏



方便讀者 選擇 旅遊

泰蘭·假期

Thai Holidays 高級遊覽團 與君共渡好時光

芭提雅 曼谷 六天 1800 星期三、五、六、6出發 韓國華克山莊漢城 四天2350 星期三、五、六、日出發

韓國特惠酒店 四天三晚600起 台灣阿里山花蓮 七天1890 四天1350 天天出發

台北世紀大飯店 單人房 \$170 雙人房 \$190

3 - 3022515 - 249159 **行导其利**响嘴:嘴!

海明威旋運

★四天三晚單人房 ★特快台証十天出証\$ 160 ★韓、日台機票 1350

九天出証\$75

專辦中華民國護照

九龍彌敦道335號17樓B座

(即大華戲院斜對面) 香港旅遊機構*

唯一臨淡水河與西門町之國際觀光旅舘衷心歡迎你的蒞臨

而世紀大阪店 Century Plaza Hotel TELEX: 11609TAIPE 開業十週年及重新裝修竣工暨與香港法德旅 運有限公司簽訂港澳區代理誌麼特别免費招

待港澳僑胞住宿一天。 九龍彌敦道375號金勳大厦川字川室 3-30225 香港大道中35號商業大厦505室 5-249159

日本本州富士山八天豪華團

日本南北九州本州八天豪華團

日本北本州北海道八天豪華團

本飯店是台北市西門町區內唯 一符合國際觀光級大飯店,設 備豪華、舒適之房間達二百餘 間,房房有窗,可眺望淡水河 美麗景色,附設金龍廳夜總會 ·秦星酒廊、麗池西餐廳 · 咖! 啡座、職員彬彬有禮。距購物 中心值數步之遙,旺中帶靜。 收費廉宜,乃回國探親、旅遊 渡假、商務最佳之理想居停

。訂房請與本飯店港澳區代理

菲律賓專家

居留、歸化等簽證,手續簡便。成效特 高,無須任何投資,可享有永久公民權 歡迎有意前往菲島定居之人仕查詢。 普通CI 簽証,只收成本50元。 逢星期三、六出發,可停留+四天

3-687211-4 3-67087

九部公分社《德福商项(3-43號》電話 3-7566993 假日照常辦公

了 非律賓七天聚華國

\$3100 天天出發

\$ 3680 逢星期六出發

\$3880 逢星期三出發

\$1890 逢星期四、六出發

北角分社《英皇面"93周英皇中心地庙高与津电話 5 7053555 70 6616 尖沙咀分社;尖沙咀碼頭星光行102。空戶電話3 694447 △假日照常辦公 \$1950 天天出發

曼谷布吉島七天豪華團 \$ 2280 逢星期四出發

台灣七天豪華團 台灣溪頭九天豪華團

曼谷七天豪華團

\$2100 逢星期三、六出發 台灣阿里山九天豪華團\$2280 逢星期六出發

\$1800 逢星期二、四、六日

旺角分注《加致流》35·沙银行中心: 0 (5室)。16活3846484 | 846555 | 8465 至是分社等青山市南東银行大厦地下。出版 432631 1/432708 · 133406 奥門分社 ³ 新馬路大豐銀行大厦 (303室) 清清 (8390)

\$6780 12月10,17日 美美國西岸九天豪華團 刀口美加西岸十一天豪華團 \$ 9680 | 12月 | 10, 17日

馬星(檳城)七天豪華團 \$ 2850 逢星期一、五、六出發

\$ 2850 逢星期四出發 -\$3480 逢星期四出發 表。泰馬星十天豪華團

歷史悠久*專業旅遊 有服公司

旺角彌敦道636號銀行中心20字

星期日照常辦公——中環總社及尖沙咀分社

逢星期二、三、五、六、日出發 乘搭國泰三星豪華客機——直航大坂,東京晚機返港 本團全港成本最高;

全九州 1933 15 八天\$3390 韓國產與歸聯近 九天\$3600

逢星期一、三、五、日出發 乘華航早機,最新式767豪華客機 韓國人參燉雞。多晚豪華夜總會 暢遊:韓國、華克山莊賭城、日本九州、福岡、鹿兒島、阿蘇火山 長崎鼻、血池地脈、宮崎、指宿、霧島神宮。 住宿:漢城凱悅大酒店、華克山莊大酒店、九州杉乃井、指宿觀光及

全港最佳行程——先遊韓國 再遊全九州鹿兒島 漢坡──九州霜岡乘搭飛機備一小時,"無與熊掌,我們都有"旣遊韓國 亦遊全九州鹿兒島、節目最豐富、較其他純粹九州團精彩得多、歡迎詳加比較

逢星期一、四出發(乘搭國泰航機)

|韓國龍平大雪山滑雪團至\$2690 逢星期一出發(乘搭華航早機)

畅遊:漢城、自然農莊、民俗村、臨津閣、華克山莊、龍平大關嶺大 雲山(参加滑雪訓練節目) 住宿:全程一流大酒店、漢城凱悅、華克山莊喜來登、龍平大酒店。

一人。海河里山、墨丁、溪頭、花蓮、野柳 一 野生動物園、地獄谷溫泉、佛光山 \$1450 元 \$1590 元 \$1890 元 \$2200

* 最佳行程 阿里山八天S2090*特别介紹 直飛高雄、台北返港、節省行車18小時

八天行程勝九天,免舟車勞頓之苦。內陸機:花蓮一 飛台北 並简質生返機場候機之苦

* 乘日亞航、筆航、旱機去、晚機返。

| 車管|| 旅遊 中區皇后大道中48號選年大阪 | 車 見 4曜公司 1103室 | 京華酒禮福上 星期日及公衆假期與常辦公 5-217205-00 5-268305 日 本 小川東京、大阪、日光、名古屋、京都、淺草、 小川 箱根、富士山、富士豫、子彈火車、美加多 ①日本環球片場②琵琶湖 日七八由 \$2890 起 * 全港獨有 ③ 大石寺④東芝科學館 航天天由 \$2890 起 * 全港獨有 ⑤ 横湾由 華街 ⑥ 鎌倉士

⑤ 橫濱中華街⑥ 鐮倉大佛 直飛大阪·東京返港·減少行車16小時

*獨立成團、專、領隊。 天天出發(回程可停台北)

\$3190 鹿兒島九本州八天\$3390 \$3590 逢星期一、三、六出發 北海道七天

代訂機船車票及廣東省內賓館房間。 協記旅遊 5-722668 740223

灣仔軒尼詩道172號 B 六按5字。 **合榮旅遊**。 3-800206-9 九龍彌敦道747號金都商場地下14室

澳門岐關車路(香港)有限公司 九龍長沙灣道742-746號地下。3-7447010-5

珠江船務公司旅遊部

香港上環干諾道西24號地下 5-487966 九龍上海街3號地下 3-671162 北京 全部住雙人套房 7天(穗飛京、臥舖返)\$2490 11月27日 12月13,20日 8天(船往、直通車返)\$1690 11月26日 12月12,19日

天天出發

7天12月25 (穗飛京) \$ 2750

聖誕團經澳門、中山溫泉 8天12月25日(臥舖來回)\$ 1890

杭上蘇無南 帅海州錫京 八 12月25日(直航上海)\$ 2788 天 12月26日(直航杭州) \$ 3188

壮 1月20,27日 12月10日 个个4天(三機一船)聖誕團 12月23日\$1690 25日\$1790

中山溫泉

石景山・翠亨・石岐 \$ 51.0 逢星期六、假日2天 逢星期五、日 \$ 420 逢星期一,二,三,四 乘雙體船直航九洲、水翼船返 上午去、下午返、食足4餐 住宿中山新溫泉賓館。

丹霞山·南華寺 4天團 12月23,30日 \$625

新會(雙體船來回) 2天《逢星期六上午\$495 BB 新會、石歧、澳門 3天 逢星期六上午\$590 *雙體船往·水翼船返 *

星湖·從化\$650 4天(逢星期五)船來回

西樵・中山温泉 4天(逢星期五)\$650

星湖往穗,星期日水翼船返 澳門・中山温泉天半

逢星期六下午 \$460

星晨旅遊有限公司

假日香港及九龍辦事處照常辦公

雪印乳品廠 大倉山 定山溪 中山岭 昭和新 山,有珠火山、洞爺湖、熊牧場、支笏湖、東京日

七天超值\$3590

楊遊馬尼拉市區名勝・碧瑤・文化村・大高地 · 艾蘭廸 · 賭場 · 百勝灘急流瀑布 · 全港獨有 漫遊瑪麗半島,住宿馬尼拉五星總統,夏宮及 碧瑶凱悅大酒店。本團並採用菲抗豪華噴射客 機。團團獨立,專人領隊,依時出發,穩健妥 當,實至如歸。

特価廉價機票往美國、加拿大、歐洲 東南亞各地歡迎查詢 專線電話:3-320911-6.5-218161-6

華克山莊賭塲・東京・豐島園・東芝科學館 富士山,大阪,神戸等,欣賞著名 HONEY BEE SHOW 歌舞及紅磨坊之稱日劇:住宿一 流酒店 獨立成團 專人領隊

韓國四天 \$2350

逢星期日出發韓日九天\$3790

皇御苑,明治神宫,東芝科學館,豐島園遊樂場。 乘搭日本航空 747 客機, 早機去,晚機返, 專人領 隊,團團獨立,全住宿一流大酒店。

九龍彌敦道343號永安置業大厦15字(大華戲院對面)

逢星期六、日、一、二出發 七天超值\$1890 六天超值\$1790

雲頂高原・清眞寺・國家博物院・英雄紀念碑 ·新加坡,聖陶沙島·牛車水,飛禽公園,在 華園・花葩山・曼谷・芭堤雅・古城・玉佛寺 蛇園、珊瑚島、玫瑰花園、水上市場、鱷魚 湖等。住宿一流豪華大酒店・獨立成園・早機 去·晚機返。 逢星期一、三、六出發 (核城)七天\$27,90十二天\$3750

8190 美加西岸十二天豪華團 \$10190 图華豪天十版個 6280 歐洲十三天 豪華團 \$ 6980 歐洲十五天豪華團 \$10380 歐洲十六天 豪華團 \$ 8780 歐洲廿一天 豪華團 \$12380 每月均有團出發,回程可延期返港

代理



天天接受預訂房間、專車免費由機場及火車站接返窗館



代訂香港廣州來回機票及國內機票 景星旅遊有限公司 香港皇后大道中64-70號連卡佛大厦 1/109室

電話: 5-211251-3, 5-235078-0, 5-266483

(星期日及公衆假期照常營業)

江南紫

上海 · 蘇州 · 杭州 無錫・南京 十三天高級豪華團

逢星期六出發

▼ 來回直航飛機 ● 遇遊江南五大名城 住宿澳資資館 • 嗜江南縣心餐及各地名菜 \$ 4990 12月6, 13, 24, 25, 26

十天高級豪華團

\$ 4390 逢星期二

北京航

六、七天高級豪華團 • 來回直航機舒適省時 住宿最豪華之京都賓館 行程精心策劃,暢遊北京 各大名勝古蹟

12月21,26 \$3290 12月24, 25 \$ 2690 12月25(直航)\$3490 2 月11,16 (直航)\$3490.

運送場例、置省岩、七里岩、伏汝山、叠彩山、獨秀峯、駱駝山、東

鼻山·紫船暢遊海江山水美景·更特別安排全港獨有行程·容觀已有

二十多年歷史、與萬里長城間時筆道、中國最早的一條人工運河 \$ 1650 12月20,28 1月1日 \$ 1850 |2月24 月5, 9, 13, 17, 21, 25, 29, \$ 1590

|2月18, 21, 27, 30 \$ 1590 \$ 1790 12月24.

八天豪華團

來回直航香港、北京 • 住宿豪華賓館 12月25、26

\$ 4290 、賞雪團 1月22 2月10,16日 \$ 4,100

10 西北七天縱橫遊 \$3790

第一天:香港一東京

第二天:東京一函館一大沼國立公園一洞爺湖

第三天:洞爺湖展望台~有珠昭和火山~熊牧塲~

登别地獄谷一白老倭奴村一札幌

第四天:札幌一奥林匹克冬運村一滑雪場

第五天:大通公園一千歲一東京一東芝科學館一

橫濱中華街一東京 第六天:東京一豐島園

第七天:東京~香港

逢星期六出發



\$3490 中華八天縱橫遊

第一天:香港一福岡一太宰府

•第二天:福岡一關門大橋一秋吉台國立公園一秋芳台一

野生動物園一佐賀

第三天:佐賀一長崎一國際文化會館一和平紀念公園一

第四天:熊本一熊本城一水前寺一霧島神社一霧島 第五天:霧島一櫻島火山一長崎鼻一開聞岳一池田湖一

第六天:指宿一鹿兒島一磯庭園一尚古集成館一東京一

東芝科學館

第七天:東京一豐島園遊樂場一太陽城

第八天:NHK電視台一明治神宮一香港

逢星期六出發

葡萄牙 全程十五天

2月14日

澳洲8天或自由探親團\$4000 \$7699 日本本州或鹿兒島8天\$3100 \$1800 曼谷芭堤雅6天 \$1800

及各地簽證等服務 注皇后大道中65號大聯銀行大厦1205室

,酒店訂房

兩天 \$ 418 兩天 \$ 368 天天出發 天天出發 惠州、湯泉 北京蘆溝橋

兩天 \$ 295 八天 \$ 1680 逢星期六出發 德爾。首中185—195號物管籍大领103室

北海道本州七天 逢星期日出發

\$3590 加班12月22,23,24,25,29,30日

2月8.9,10,11.13,14,15,16日

\$ 3900 \$ 3790

代辦世界各地廉價機票,酒店及簽證

法。排刊起請值458-468號全聯商案中心1903塞

草韋

漢域、應则、釜山 全程五天特價 \$ 2600

全港首創第一家主辦: 現重新再安排最佳行程 · 免費招待民族傳統豪華型皇帝式"佐生藝雲"陪酒共襲。 ◆ 通遊漢版、大皇宮、景福宮、仁政股、昌徳宮、博物館、民族村 、古制度州、石窟庵、佛國寺、天馬塚、皇陵、混段勝地曾門湖、釜山 进岸、雕頭山公園、聯合國軍人紀念臺地·跳望塔戰爭博物館、 華克山莊贈場(足五天行程,回程可停台北,專人領域)

旺角開放道721一5號華比銀行大厦1301室。

台灣四天團\$1350

本六天團 \$ 2600 達星期五出發

馬七天團 \$ 2750 逢星期三、六、日出發

彌敦道748號A始創行803室

中西旅行社

WAH KIU YAT PO

六天 \$ 1788 七天\$1888

清邁·曼谷·芭堤雅 六天\$1688 七天\$1788

失沙咀北京通69號環珠大廈 503 室《凱悅酒底俱

寶通 3-969861

四天\$1350 八天\$1950 天天出發 逢週一、六出發 塵華舞園韓 四天\$ 2350 逢週六、日出發 台灣急證160条證100美加廉價機票

台北機票十酒店十接送\$950天天出發 旺角彌敦道六五五號胡杜生行1412室

航空五天團

韶關、丹霞山、南華寺四天團\$530 鼎湖、廣州四天團 \$500 \$420 從化、廣州三天團 香港德輔道中130號大生銀行大廈403室

請向各大旅行社或。 菲律賓航空公司查詢。

非航假期 \$1899起

菲航機票十麗晶酒店住宿四日三晚 HK\$ 1600 天天出發

優待本報讀者。凡持本廣告報名:可獲特價便待

世界各地旅遊快證廉價機票 印尼(椰加達,萬隆峇里島)\$3290 星馬(檳城) 七天 泰國六天 \$ 1899 台灣八天 菲律賓七天 \$ 1860 \$ 3290 日本八天

\$1800 \$1800 \$3100 \$3990 \$ 6890 \$ 6690 \$ 6990

\$ 1500 / \$ 1620 神\$900/\$ 950 來來 希爾頓\$990/\$1090 三番國聯 \$ 520/\$ 570 第 一 \$ 260/\$ 400 天成一美国 \$ 360/\$ 400 ·新宿太子 \$ 770/\$ 880 · 業天 \$ 900 果 太陽城太子\$ 670/\$ 780 澳 巴喇沙 \$1100 **一銀座東急 \$ 900/\$1000 ☆ 華克山莊\$1000**

代辦各地簽證》 住宿酒店

京王巴喇沙 \$ 1200/\$ 1300 世宗 \$ 750

本州7/9天聚華團 选星期三·日出發 \$2850 起

★乘加航747客機,早機去,晚機返。 ★全程採用冷氣豪華遊覽車·膳宿上乘·保證 超值享受,歡迎比較。

請與各大旅行社報名查詢

韓國四天\$2350 泰国七天 \$1950/八天 \$2100 菲律賓七天 \$ 1933 / 2088 清邁八天\$2300 台灣八天\$1950 星席(模城) 七天 \$ 2750 (構成) 泰十一天\$3588

頭七天\$1890

單人压,\$ 2350

3-319151

星馬 \$ 1300 | 馬尼拉 \$ 1190 | 紐約 \$ 2700 980 韓日台\$2050 倫敦\$1800 東京\$1090 星馬泰\$1350 徳國\$1880 \$1350 三港市\$1800 巴黎\$1880 大阪 \$1250 羅 省 \$ 1800 羅馬 \$1880

星馬泰簽證 \$ 8 0

\$ 3280

\$ 3180 \$ 1480 / \$ 1680 \$ 2600 日本本州或九州八天遊本 \$3100 3-699776

3-664203

星馬泰\$2990起 天天出發

通进吉隆坡、模城、怡保、太平湖、霹靂洞、黑凰洞、 雲頂高原、清漢寺、國家博物院、精武山、英雄紀念碑 **垄加坡、蛇廟、聖陶沙島、牛車水、馬鷺山、極業寺。** 星馬泰特快簽証。平價機票

水達 3-679161至0 3-660249至0 布吉曼谷豪華遊|韓國四、五天遊

天天出發 天天出發 代辦各國簽證 • 特價機票 逢三、五、六、日出發 大沙咀爾敦道92號 8 搜 B 2

頂好酒家搜上

3-930256 3-915327

汞 \$ 3290 # 12821,24,25,268,2810-158 \$ 2590 # 12818,19,25,288, 2.816-158

北京南京上海杭州 \$3690 @ \$58- = 12月17, 21, 25, 25日

天天出發 快捷妥當

3-881591 **三** 3-321247

参加人數最多·出發日期最密

中國西南直航遊覽 昆明•成都•長江三峽 十四天\$3980 逢星期六出码

昆明石林直航團 \$ 2280 起

五天\$1650 四天\$1800 直航大坂 | 七天 \$1990 | 七天 \$1950 東京返港 九天 \$ 2290 八天 \$ 2300

天天出發乘搭最高級航機

泰航直航清邁

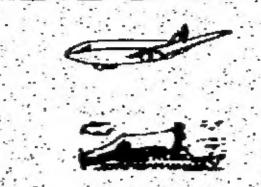
5-211411 5-444644 3-676111 3-305207 3-322301 EB 3 2 3 4 1 0.

《解析教育世紀(中華物化學規模 從化、韶關、丹蘭、南華寺 四天 \$ 720 26-三四五六 石景山、中山温泉 五天\$ 720 二天\$ 400 二夫\$ 260 深圳西瀍水庫

二天\$ 200 | 惠州西湖事構 三天 \$ 300 小梅沙海濱遊水濱假團 天天出侵 冷無難 北京六天直航團 \$ 3290 #

代訂世界各地平線系統體(其他外面機數迎鐵詢) 凡金加西《可得相機一部》保用三年。 普通來公司餐助。朝土晚八

日十初月十年戌壬曆夏





方便讀者 選擇旅遊

星晨旅遊有限公司

特備廉價機票往美國、加拿大、歐洲 九龍彌敦道343號永安置業大厦15字(大華戲院對面) 票務部 東南亞各地歡迎查詢 專線電話:3-320911-6,5-218161-6

日本本州八天最舒適豪華團 暢遊東京・大阪・箱根・富士山・京都・奈良・名古屋 日光·西陣織·美加多夜總會·全日本最著名之富士喼樂

園(日本廸士尼樂園)。白絲瀑布。濱名湖。山中湖。新 幹線(子彈火車)·住宿一流豪華大酒店 ①香港直航大阪 晚機由東京返港 足八天行程 特優。②免除坐內陸機 不用往返機堪及多餘浪費時間 有點 ③ 觀光時間充足、絕無跑馬看花、過門不入之弊

④增遊日光·鬼怒川·水中芭蕾舞·東芝科學館 天天出發 \$3100

2. 專家策劃, 創新行程, 內容充實, 內航機飛花蓮 3. 多晚夜總會表演,膳食多元化,保証與别不同 4.直接經營·穩健可靠,專人領隊·團團獨立 5.全部導遊均經嚴格精選。保証實至如歸

6.早機去·晚機返·觀光時間最充足 五天\$1630 七天\$1990 六天\$1830 八天\$2090

行程包括(九州)鹿兒島·櫻島活火山,長崎鼻·指宿 ,害島、宮崎自然動物園、别府地獄噴泉、阿蘇火山· 熊本、天草五橋、雲仙、長崎、福岡、(本州)東京、 富士唸(日本廸士尼樂園)、購物中心銀座。全程一流 大酒店,鹿兒島·指宿觀光酒店及東京太陽城太子酒店

九洲八天 逢星期四、六、日九州本州九天 \$3690 📶 曼谷芭堤雅淸邁貴賓團

暢遊著名佛寺,玫瑰花園、桂河橋、大佛統、水上市場 大皇宫,芭堤雅,珊瑚岛、古城文化邨、鱷魚湖、泰皇夏 宮・東芭文化村・古都大城・清邁・雙龍廟・素貼山・美 人窩等。多晚夜總會,住宿三晚芭堤雅夏宫·納萊及 MO-NTIEN HOTEL (摩天)等大酒店 天天出發

曼谷七天團 \$1950 清邁八天團 \$2300 曼谷布吉芭堤雅七天團逢星期六出發\$2590

香港中環德輔道中106—108號鴻德大厦五樓 L:U:U

\$ 2350

回程可自由停留台北不另收费

免費招待華克山莊夜總會 HONEY BEESHOW 及藝伎晚宴,全港獨有。 住宿巴啦沙、華克山莊、喜來登及仁川

奥林匹斯大酒店 另機票十3晚單人房包早餐及接送 聖誕加班 12月24.25,26日

韓國龍平滑雪團

四天 \$ 2590 12月24 - 25 2月11-16 (農曆新年

代訂韓國酒店 漢城巴啦沙 \$ 340 華克山莊喜來登\$310 漢城世宗 \$ 220 漢城三井 \$ 190

\$ 3680 日韓八天 本州八天 \$3190 \$ 3550 九州七天 瀨戶內海七天 \$ 3450 北海道七天 \$ 3750 九州本州八天 \$ 3390

每星期均有團出發

夏威夷七天波透 \$ 3390 • 夏威夷 七天 \$4189 夏威夷七天列島 \$ 5489 5499 美國西岸六天

美國西岸九天

• 姜加西岸十二天

美加東岸十天

\$ 6480 8、歐洲十天 \$ 9380 、欧洲十六天 每星期均有團出發

\$ 6989

\$ 9999

\$ 10989

\$2750 \$3350 \$3190 新加坡印尼七天 \$2599 椰加達萬隆六天 \$1800 晏谷六天 \$2290 曼谷淸邁七天

逢週一,三,六,日出發

MA

聖誕足四天超值豪華團

12月24,25日 早機出發 第一天:香港~台北~中正紀念堂~豪華夜經費 第二天:台北一石門水庫一六福村野生動物園 第三天:烏來一陽明山一地獄谷一故宫一忠烈祠 第四天:台北一香港(可自由逗留)不另收費。 全程住宿西門町最新落成之三陽大飯店 西門町三陽大飯店四天單人房 \$ 230

韓國四天 \$ 2398 12月24,26日 韓台七天 \$ 2698 2月11,13日 泰國六天 \$ 2098 2月12,13,14日

聖誕農曆新年足九天阿里山超值豪華團

· 絕無臨時加價之幣 * *台灣觀光局審定甲級旅行社香港直營

第三天:台北一野生動物園~石門水庫~日月潭

第四天:日月潭~溪頭~台南~高雄京王在總會 宿阿里山賓館 第五天:高雄~澄清湖~嘉卷~阿里山 第六天:阿里山~彰化大佛~台中名勝~台中

第七天:台中一國內機一花運一大魯閣一天祥一,横貫公路車段一文化村夜總會 第八天:花莲一北迴公路萬光號冷氣火華一台北一故宮一忠烈祠一太子應夜總會

第九天:台北一香港(可自由逗留台灣、不另收費 增加成本,減橫貫公路行車16小時

免多乘一段多餘內陸機(高雄~台北)為團友節省時間,節省團費

聖誕節: 12月18, 23, 24, 25日出發 農曆年; 2月10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17日出發 價廉因為 旺角彌敦道608號總統商業大厦603室 威威旅行社(香港)有限公司 電話: 3-301271

歷史悠久*專業旅遊

有限公司 **遗址》中增大道中31號陸海通大厦 6 字 5-211411** 5-240061 分社:中環德輔道中國際大厦1601室 5 - 444644 少咀彌敦道23號瑞興大厦11字 3 - 676111 角彌敦道636號銀行中心20字 旺角彌敦道582號信和中心1002室 3-322301

機 漿部 專耧 1 5 - 240061 ◎ 3 - 676171 星期日照常辦公——中環總社及尖沙咀分社 全港最高級淸邁曼谷團

參加人數全港最多, 並非最平, 而是行程對辦, 酒店最靚 清邁最高級八天 \$2300 清邁四天\$2000 布吉島七天\$2590 芭堤雅四天 \$1800 曼谷七天 \$1950

乘搭泰航早機 🔊 機:乘搭泰航A300豪華噴射客機,早去晚返,班次最多

假母照常给業

乘泰航往泰國乃最佳選擇·機票價錢最責 內陸機·清邁一曼谷乘泰航豪華巨型客機·節省行車九小時·行程更舒適 店:曼谷住文華大酒店·芒堤雅住最高級最豪華之皇家大酒店

食:六晚夜總會·膳食全港最靚·選用粤菜·泰皇餐、海鮮席、乳豬席

全港最高級台灣豪華團

豐富、暢遊台北、陽明山、野柳、六福村、石門水庫、中正紀念堂日月潭、阿里山、高雄、澄清湖、墾丁、花蓮、天祥、横貫公路。 台中、日月潭、阿里山、高雄、澄清湖 台北四天\$1490 豪華七天 \$1890 九天 \$2190 高級七天 \$2090 九天 \$2390 花蓮五天 \$1590 天天出發(乘搭華航早機(平)。

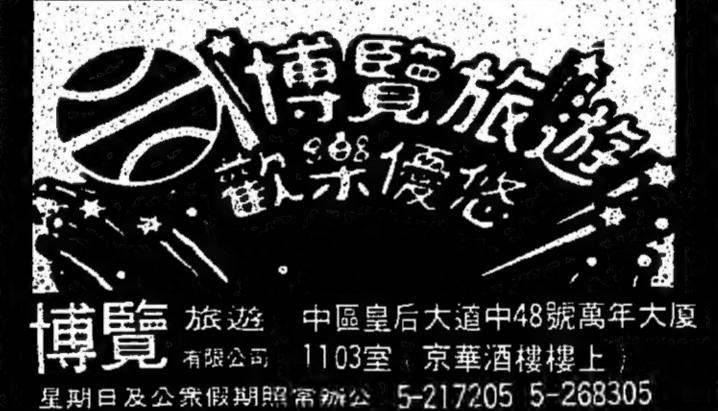
乘搭中華航空公司豪華客機、早機去、晚機返、乘華航往台灣乃 最佳選擇、班次最多。回程可停留台北、早午晚班機任君選擇 華航兩程內陸機(台北一花蓮)高雄一台北)節省行車16小時 全程一流大酒店·台北住來來、花蓮住中信、台中住全國、阿里山 賓館、高雄佳圓山。

食、膳食全港最靚、選用粤菜、台灣菜、川菜、全港獨有蒙古烤肉

皇城江沙②美馬高原③長勝灘④仙猴山⑤邏羅人工海 增 浪團⑥東芭文化村⑦泰國廸士尼樂團⑧芭堤雅嘉樂斯

新加坡直飛檳城、節省行車時間9小時

*乘星航747客機·早機去、晚機返。 回程可停吉隆坡及星加坡



曼谷、桂河橋 清邁、芭堤雅

高級豪華 癸、美、吳 由 S 1800 起

全港獨有:①長勝灘②仙猴山③渥羅人工海浪園 ④東芭文化村⑤泰國廸士尼樂園⑥芭堤雅嘉樂斯

節目全港最多、酒店靚、膳食好

最新、最大、最繁華之拉瑪花園大酒店,芭堤雅住海灘之 ROYAL CLIFF HOTEL。 天天出發 * 乘泰航、早機去、晚機返。

(可自由逗留台北,不另收費)



四天\$1180 五天\$1380 專線

台北\$ 650 漢城\$1300 東京\$1250 星馬\$1400 曼谷\$1000 旅遊部 3-325513-5 320408-0 309號嘉賓商業大厦1410室

3-953227-0

5-215494-6 實力雄厚。信譽昭著 中環會輔道中19號環珠商均349字

星期日及公衆假期照常辦公

天天出發 遍遊:故宫、忠烈祠、陽明山、地獄谷、野柳、石門水庫、六福村、阿里山 溪頭、高雄、墾丁、日月潭、花蓮、天祥、中山紀念堂等名勝。

高級四天 \$1390 七天 \$1800 八天 \$1950 最高級九天 \$2100 *華航兩程內陸機(台北一花蓮·花蓮一台北)*減少行車時間16小時* 25

膳食敢跨全港一流,四晚豪華夜總會,包括台北一收費最實,節目最精彩之豪華夜總會,花蓮 文化村夜總會、台北太子夜總會、全港獨有一高雄京王夜總會 勝在服務:台灣眞正自設分社・事人領隊・沿途忠誠服務・名符其實之高級豪華享受

聖誕

516廣場,國立博物館

* 免費享用世界馳名韓國傳統皇帝享受之「伎生」藝宴*

膀在飛機:早機去,晚機返,回程自由停留漢城、台北、或從高雄返港、不与收費 *免簽証(持綠印者可參加)*代訂台北單人房每晚只收\$50 毛道八十四號冠華嘎(B一「民初四大名僧」,歡迎內「民初四大名僧」,歡迎內班,本週日(廿八)早十時

香港兒童合唱團青年組

週日舉行本年度音樂會

立位潮州 妹畫展明日揭幕 量家陳業成與陳佳 會館明起展四天 碩彥剪綵

粤英語靜音研討

香港藝





十二月起擴展新班



3-319151

個别證全套收費

\$ 90

\$ 1800 \$ 2100 \$ 1950 \$ 2350 \$ 2750 \$ 1860 \$ 3380 \$ 2350 \$ 2750 \$ 1860

明大厦一樓大漢(徐悲鴻作

2,600起

2,350起



泰六 天國 \$ 1800 灣\$1800 日八天 草章 \$ 3680

星七天 逢星期六出發七天\$2030 九天\$2430 馬 \$ 2750 福祿壽阿里山豪華團 美加移民升學 特惠廉價機票 台泰星馬簽証。代訂各地酒店 多 特級行程,住宿阿里山賓館 逢星期六出發 只收\$2430 旺角彌敦道748A始創行801室 台 灣 四 天遊覽 \$1550 海陸空五天 \$1780

逢星期日出發

5-216409-0 3-321315-8 3-699393

個别証·快而準

中環域多利量后街15號裕成商業大厦703A 尖沙咀海防道34號實體大厦6樓D座 九龍油寫地預敦道534號龍梁大厦19樓日 九龍彌敦道655號胡社生行902室

淸邁 全泰馬星濱城

新加坡、聖陶沙島、吉隆坡、曼谷

代理航空公司機票

及各地旅行團

代辦各國簽証

歡迎信用咭

詳情歡迎來電查詢

高級八天\$1950 最高級九天\$2100 酒店四天三晚 住宿來來香格里拉 華航兩程內陸機

十次証問價

日韓台

阿里山、溪頭、十一天3880

單人房\$250 四晚豪華夜總會 台北麒麟/高雄壽堡

本韓國

日本本州八天\$3100 達星期二、四、五、六、日出發 韓國九州鹿兒島九天\$3600 逢星期一、三、五、日出發(華航早機) 鹿兒島九州八天豪華團\$3190 北海道七天豪華團\$3590 韓國龍平大雪山滑雪團五天\$2690 逢星期一出發(乘華航早機)

香港運 協會所

誌標的變信

這 電貨員會計工 辦可中 四,靠央 五歡,賠 二迎如僕

香港德輔道中48至52號裕昌大廈401-403室 歷史悠久*專業旅遊 有服忍司

83年1月22日, 2月13日, 3月19日

锡遊:歐洲七國十餘名城,住宿一流大酒店

每日三餐中西佳餚,專人領隊,粵語導遊,

獨立成團,回程可停留倫敦。

學計》中還大道中31號陸海道大厦6字。 5-211411 中增皇后截院搜上。 5 -240061 分記(中瓔德輔道中141號國際大厦1601至 5-444644 **尖沙叫挪較道23號瑞與大厦口字◎ 3·676111** 再 角洲 液道 582號信和中心1002室 3-322301 旺角彌較前636號銀行中心20字。 ° 3-305207 - 機 展 部 專 練 ↓ 5~240061 ∌ 3~676171 星期日照常辦公一一中環總社及尖沙咀分社

清 邁 四 天 \$2000 清邁八天 \$2300 芭堤雅四天 \$1800 曼谷七天 \$1950

九天(阿里山)豪華團\$ 2198

日本州八天團

本\$3100

布吉島七天\$2590 (雙程內陸機) 全港首創 天天出發・

清邁一曼谷乘搭泰航內陸機 勝在①皇家大酒店 ③凱悅大酒店 酒店②假日大酒店 ④文華大酒店

全台灣 阿里山、花莲 日月潭、高雄 陽明山、墾丁 表華七天\$1990九天\$2290 高級七天\$2150九天\$2450 四天\$1490五天\$1650 台灣購屋旅遊團五天\$1650

天天出發 **優**①乘華航豪華客機・早機去・晩機返。 ②華航兩程內陸機(台北一花蓮、高雄一台北) **元** ③ 台北住最新、最豪華之來來香格里拉大飯店

馬六甲、黑風洞、芭堤雅、桂河橋 全泰馬星(清邁、檳城)十二天\$3890 士天\$3590 秦士 \$2790

逢星期一、四、六、日出發 高級豪華・膳食全包・絕無自費 饈珍厭食

為離我住的地方不算遠,都是在尖沙咀的。 等玉笑說:「住在與舅家裏,出入不方便, 等玉笑說:「住在與舅家裏,可以隨便到外面, 學住在外面,自由得多,可以隨便到外面, 學生在外面,自由得多,可以隨便到外面, 他進一點回去亦可以,住在與舅家裏,出入不方便, 也是一點回去亦可以,住在與舅家裏,出入不方便, 一點以前上床不可了。」 一個星期去一二次, 十一點以前上床不可了。」

何行著

傳運公牛

胜翅考验30岁9年

会最好了,那是酒吧式夜總會,內裏有七種不比較熟悉,你選選,到那一家去比較好玩?」 北較熟悉,你選選,到那一家去比較好玩?」 他們進了碼頭,一直到渡輪上,華玉是對

含華童子 楚

到香港來了,已是星期天的近午,他身上的西陵沒好買賣價的買了票,剩下來,又是只得幾毛錢。船船,客人也會比平常的多,但也不致全滿,廉價

他選是要再睹。 但公吞蹶,但作為船錢,更顯然不夠了難動下幾毛錢,可以吃一頓公吞蹶,但作為船錢,更顯然不夠了輸發的,他終于選來到下午,沒却輸光了,說是光了,也不盡然應致的,他終于選來到下午,沒却輸光了, 追極壓而不捨的賭法,是注定

有商·是的,西蒙已變了於 下來,又去押了錢,暗 是已身上的西裝,常然, 便了缝,假如再又懒了去,那便是,暗徒行徑也多是如此, 陳蛮在海然,褲子是不能當的,但面衫遭可 是你

是選生、 是工工、 、 是工工、 是工

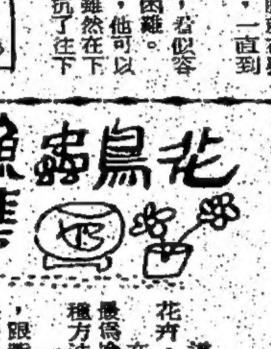
NS·巴十分好的了·但时子·是辦以滿座的·想質三時半開行的船翼

天刻 不由的粉脸一

怒笑道不

你要

人? 怎



KIU YAT PO

笑說。 剛才忘記

事來 軍次 本 不 不 職 段 身 人

大岩桐

桐蛟紫黯蘭需要的陽光多一點,陽光過少花轉弱。(附圖:大岩桐)栽孤大岩桐的壤土可用腐植土二份,砂一份混合栽種便可。大岩

行,夫妻工 他們祇有一個兒子 上一:他們祇有一個兒子

绿印地娘

E琳收钱,馬上告酌了姑母,極好,我們如此决定了,風雨万吃飯,你以爲如何!」

买 芝

是讀電腦的

数吃甚麽菜。」 「姑媽也不會知道呢!」 地告以來歷,她笑道:「不能讓他知道我是舞女丁那是珠手覺,任濟看到立刻讚美,陸琳很高興 |陸琳問道:「你喜

的,我們要喝加冰的洋型不合呢!」 一此刻近端午 請喜酒與結婚證本

姆姆都不是血桑心 不必拘泥·非要阿大

展設想・就不会做那

「既然這樣,你們結婚那天——」李曹樓,和一百萬存默!」我說。

《的,而且賣出去也可以賺犬海「出版社結束了也好,胡小姐「無難……」 奧塞緊靠着她。

大概準備甚麼時候對

以助身?」悪悪緊張地地去,計劃未來吧?你

感,這不過等於無端端跌傷了,或生一類大病龍!凡有人性,也會明白简情,更加欣赏你的,因爲你願意留下孩子,更加欣赏你的,因爲你願意留下孩子,更加欣赏你的,因爲你願意留下孩子,更加欣赏你的,因爲你願意留下孩子,



「婚後,我打算和樹聲去外面沒蜜「就這麽辦吧!」李伯伯說。

,找媽咪就成,她是我的唯

· 「爲你的事業・把渡蜜月的時間推,怕——」 我在電視台才幹一個月・

崇

一定要去美國?」憲憲沒示放

酱/

空空

關係公司怎辦?

由胡小姐主理·你有空便去新?」

「完全是彼得教專我,胸實我說的遺般可愛。」

田你作主好了,你的公共

來財惠,經營地產大爲,生命自由說。 事,搞廣告,拍宜傳片,那也是你的與趣呀! 公司既然需要你,你何不案性放棄電視台的差公司既然需要你,你何不案性放棄電視台的差率伯伯說:「檢聲,安豫和三哥稿的廣告

樹聲說:「看看具體情况再說。

珀在長餐桌旁林利身邊

排海伯嬌娃

「東了三本雜誌,我們不但有一筆 可觀的收入,而且的我公司,最近也職 可觀的收入,而且的我公司,最近也職 可觀的收入,而且的我公司,最近也職

後你千萬不要產生自卑人。」晚雲不由一笑。
人。」
晚雲不由一笑。
似錯事?他爲甚麼會反
做錯事?他爲甚麼會反

和嘉公王二三事

神?他爲甚麽會反

那人的語氣緩和些,如明友代爲解壓。 ?」那人聲勢汹汹

個全姿,不過五毛左右而已,當然這是四十多年前的事了。 四十多年前的事了。 四十多年前的事了。 四十多年前的事了。 医然道束面四十多年前的事了。

集型田銅錢想到的

一林利光火

扩想 引 一

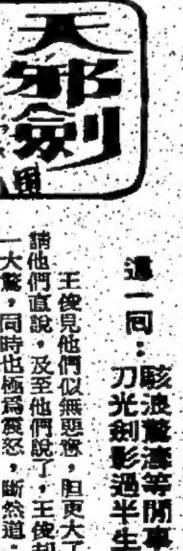
趣間

事

良多

隼

集



,就是沒有,我也不會答應。一大驚,同時也極爲震怒,断然道:一大驚,同時也極爲震怒,斷然道:一大驚,同時也極爲震怒,斷然道:一大驚,同時也極爲震怒,斷然道:一大驚,同時也極爲震怒,斷然道:

了,對方已經來到面前,雙方 仍在跟前,失去防備,等到 勝利,高興極了,幾乎忘了 于丹鳳第一次遺樣打仗,便



舊感 京.

收

多级级级多级多级

相距不夠五尺了。